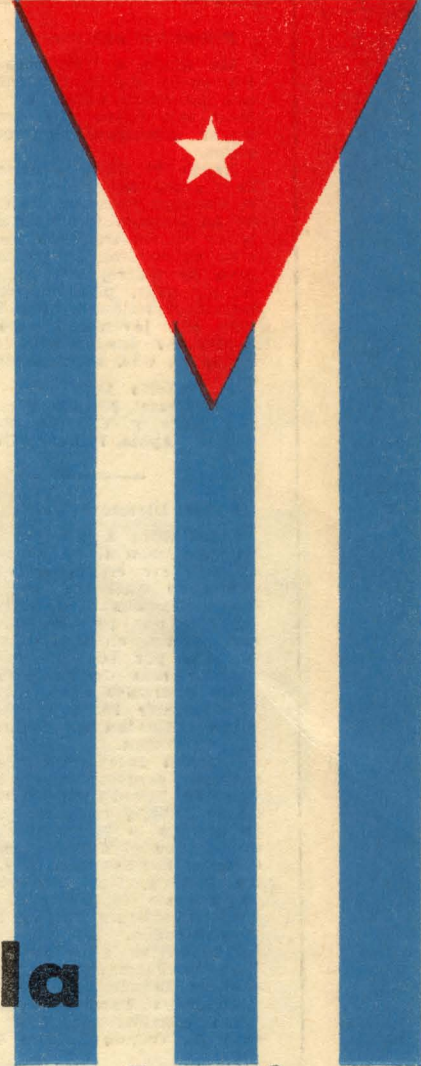
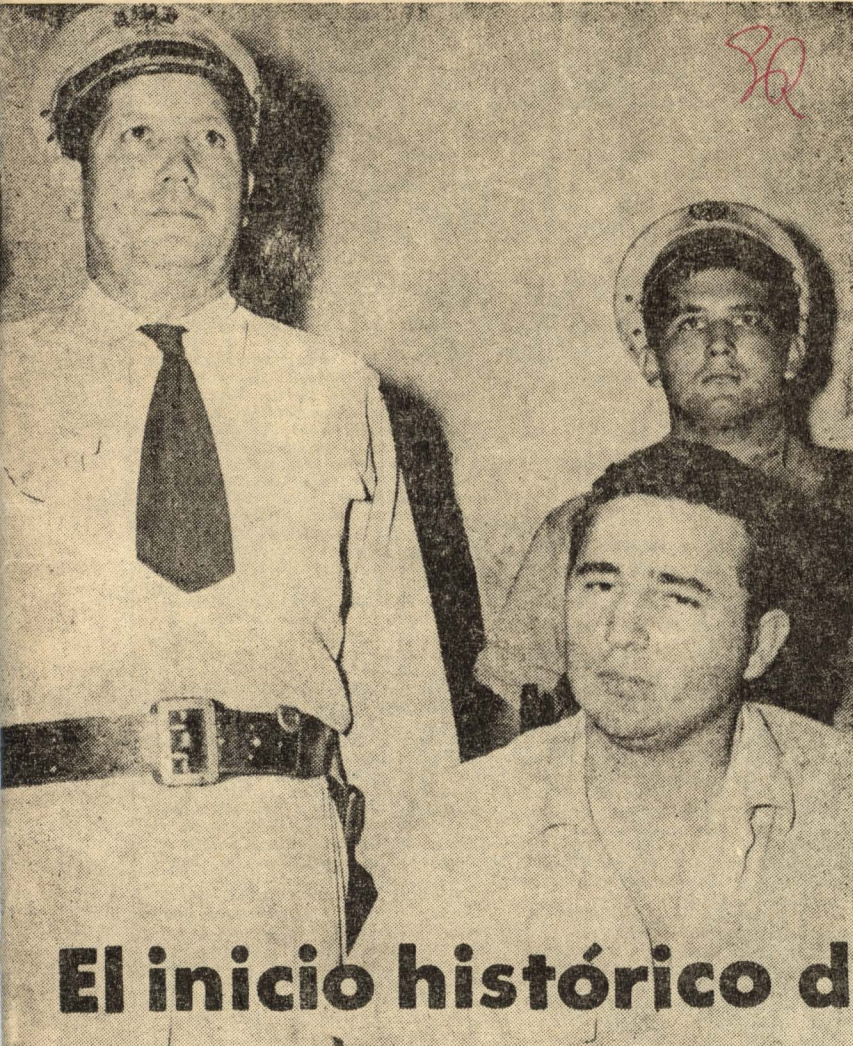


# **F** punto **L** **FINAL**

*Año VI.— Martes 18  
de julio de 1972.—  
Nº 162.—  
Precio Eº 10.—  
en todo el país.—*



**El inicio histórico de la  
revolución en América Latina**

# **EL ASALTO AL MONCADA**



## CORRESPONDENCIA CON CUBA

Estimados señores:

Me dirijo a Uds. para plantearles la posibilidad que tengan de poder editar en su revista mis datos y el deseo de lograr correspondencia con jóvenes.

Tengo 21 años, cubano, trabajo como músico, pianista en el Consejo Nacional de Cultura en La Habana y me interesaría tener un intercambio de noticias culturales, programas (ya sean de teatro, música, danza, ballet, etc.), postales, sellos y asuntos relacionados con la cultura con jóvenes de ese país. Espero me puedan complacer y quedo de Uds. atentamente,

Adolfo Fernández García  
Kessel Nº 320 e/c. Lourdes y Vellado, Reparto Apolo, Habana, CUBA.

Señor Director:

Solicitamos a Ud. por medio de esta misiva, la amabilidad de publicar en la revista que ocupa su quehacer, un anuncio o fragmentos de esta carta, que nos permita concertar con jóvenes chilenos relaciones postales por las que podamos conocer más de su país, que tanto queremos aquí, así como intercambiar ideas y opiniones sobre infinidad de temas que nos apasionan.

Nosotros integramos una brigada de estudiantes de la Federación Estudiantil Universitaria de Cuba, y cursamos el cuarto año de la Licenciatura Bioquímica en el Departamento de Ciencias Farmacéuticas de nuestra Escuela. Con este objetivo adjuntamos la dirección a la cual desearíamos recibir la correspondencia.

Estudiantes de Cuarto Año, Ciencias Farmacéuticas, Asociación de Estudiantes Escuela de Bioquímica Farmacéutica, Recinto Universitario, San Lázaro y L. Vedado Habana 4, Cuba.

Agradeceremos inmensamente el que atienda nuestra solicitud, y nos despedimos de Ud. expresándole nuestro gran espíritu fraternal y solidario para con vuestro país.

Estimados compañeros:

La razón de esta misiva es hacer contacto con jóvenes estudiantes chilenos y, a la vez, intercambiar correspondencia con los mismos. Ya que antes era un poco difícil de hacer intercambio de correspondencias, ahora a través del avance de ambas revoluciones hemos podido llegar a hermanarnos.

Les diré que con el entusiasmo y espíritu que tiene el her-

moso pueblo chileno, muy pronto, muy pronto serán libres al igual que lo es Cuba hoy.

Ahora, con su permiso, me voy a presentar para que conozcan a una fiel admiradora de ese hermoso país, que está en pie de lucha contra el imperialismo. Compañeros, quisiera que me complacieran publicando mi dirección. Pues, me llamo:

Maria Antonia Llanes Díaz, tengo 21 años, trabajo y a la vez estudio segundo año de magisterio. Vivo en la Región Guane, Puerto La Fe, Pinar del Río, Cuba. Sin más me despido de ustedes, esperando me complacieran publicando mi dirección.

Revolucionariamente,

Maria Antonia Llanes Díaz  
Región Guane, Puerto La Fe, La Playa Nº 5, Pinar del Río, Cuba.

## PROBLEMAS EN LA DIRECCION DE EDUCACION

Compañero Director:

Por intermedio de esta hago sentir mi reclamo y expongo a Ud. mi formal denuncia con respecto al caso que me permito exponerle:

Esto sucedió en la Dirección Provincial de Educación Primaria de Concepción de acuerdo a los siguientes hechos ocurridos:

— La funcionaria secretaria de la Provincial de Educación, compañera Etelvina Basso C., el día 15 del presente, fue a pagarse de sus emolumentos correspondientes al mes, y se encontró con la notificación por parte del Habilitado que sus cheques estaban retenidos por el Director Provincial, don Carlos Martínez R.

— Desde ya, al hacer esta denuncia, me hizo una base legal y que tampoco se comparece con el Estatuto Administrativo, que por ningún motivo se pueden retener los haberes a un trabajador, agregándose a esto que se retienen también las cargas familiares (3) que la funcionaria le correspondía el pago en estos cheques, además por estar en reposo de Prenatal (8 y medio mes de embarazo) amparada por la Ley de Guarderías Infantiles, etc.

— El Director Provincial le comunicó que le retenía los cheques por, que faltaba una licencia de unos días ausente del mes de abril del presente año y ahora recién en junio tomó esta arbitraria determinación en contra de esta compañera.

— El mismo día 15 se dio cuenta a la Oficina de Coordinación de la Provincia en la persona del señor Guillermo Delgado, por teléfono se le informó de todo lo sucedido, también este señor confirmó la actitud del Director Provincial

aduciendo un inexistente artículo del Estatuto Administrativo, no compadeciéndose en lo más mínimo de la condición actual de la funcionaria y quedó de llamar al Provincial, lo cual no hizo.

— Recién el día 20 pudo presentar la licencia requerida la compañera Basso, esta vez el señor Carlos Martínez le dijo que tenía un solo cheque y que el otro no sabía dónde estaba, además la amenazó diciéndole que lo denunciara donde quisiera porque él se encontraba seguro de su actuación, de su puesto, etc.

— Recién el día 22 le entregaron el otro cheque y pudo así ir por terminada la situación que la tenía herida en su condición de trabajadora y de funcionaria de esa misma Provincial.

— Hay un hecho que confirma la persecución funcionaria que ha hecho Carlos Martínez contra esta funcionaria al enviar un oficio a la Directora de Educación Primaria, señorita Eresia Urrutia, solicitándole con fecha 12 del presente sumario administrativo, sin haber una notificación por escrito a la compañera Basso y sabiendo que el trámite comienza con una Investigación Sumaria y lo que más resalta es en la fecha, porque en el oficio decía Martínez que le retenía los cheques a la funcionaria (como sabía antes del pago que eran dos cheques?)

— ¿Que se deja en claro con mi denuncia? Es la falta de humanidad de parte del Director Provincial, don Carlos Martínez R., miembro del Partido Radical, y del Jefe de la Oficina de Coordinación, don Guillermo Delgado, miembro del Partido Comunista, los dos son puestos políticos y la compañera víctima de esta maraña burocrática burguesa es socialista.

Cuando existen esta clase de "compañeros" que constituyen una barrera burocrática en contra de compañeras que en su condición de mujer y madre esperan actitudes justas de aquellos que nuestro Gobierno ha colocado en esos puestos y solo reciben ofensas, indiferencia, humillaciones y desconocimiento de su dignidad de trabajador, es cuando nos preguntamos: ¿estarían ahí estos señores si los trabajadores tuvieran participación en su elección?, claro que no, el pueblo no se equivoca, no les da poder a aquellos que sabe que luego los perseguirán.

Denuncio lo ocurrido porque habrá alguna autoridad que ponga atajo a estas costumbres feudales que se aprecian en la Dirección Provincial de Educación.

Le agradece la publicación de ésta y se despide fraternalmente,

J. M. M.  
Carnet 320240  
Concepción.

(A la contratapa siguiente)

# Fracaso del reformismo

**E**L desarrollo y culminación de las negociaciones entre la Unidad Popular y la Democracia Cristiana, demostró en forma elocuente que los trabajadores nada bueno pueden esperar de las tácticas del reformismo. Bajo el pretexto de un diálogo se desarrolló, en verdad, una amplia negociación política que puede comprometer seriamente el Programa de la UP. Algunos documentos conocidos, como son una exposición pública del Ministro de Justicia, Jorge Tapia, y una carta del senador Fuentealba, presidente del PDC, dejan una impresión desoladora acerca de la debilidad con que los representantes del gobierno (el propio Tapia, el ministro de Hacienda, Orlando Millas, y el senador Gumucio) afrontaron las negociaciones con la Democracia Cristiana. Se recoge la impresión de que se estuvo a punto de transar diversos asuntos cuya aceptación por parte del gobierno habría significado poner en grave riesgo el compromiso fundamental del Programa, o sea iniciar la construcción del socialismo en Chile. Las negociaciones fracasaron, sin embargo, porque poco antes de pronunciarse el Senado sobre los vetos del Ejecutivo, el sector freista de la Democracia Cristiana volvió a empuñar el timón, exigiendo la rendición total e incondicional del gobierno.

Todo indica que los sectores reformistas que actúan en el interior de la Unidad Popular dominaban sin contrapeso en las negociaciones y que si no impusieron sus opiniones conciliadoras y entreguistas, se debió a la actitud despiadada del freismo, punta de lanza de la extrema derecha. Algunos sectores de la UP, como el Partido Socialista, expresaron sus dudas de que la negociación con el PDC sirviera a los intereses del Programa del go-

**JORGE TAPIA,**  
Ministro de  
Justicia.



bierno. Sus aprensiones se vieron confirmadas. Lo mismo puede decirse de la Izquierda Cristiana y de la Juventud Radical Revolucionaria, según se desprende de entrevistas a dirigentes de esos sectores, que publicamos en esta edición. La enseñanza de este episodio, cuyo análisis de fondo haremos más adelante, es que el reformismo amenaza cancelar las posibilidades del proceso iniciado en Chile. Los trabajadores lo están entendiendo así, como lo demuestran sus combativas movilizaciones recientes. Son justamente los trabajadores los que deben hacer sentir el peso de su influencia. Ellos pueden impedir que la oportunidad histórica de avanzar hacia la conquista del Poder, se vea frustrada por el reformismo. La actitud reformista de permanente conciliación con la burguesía y el imperialismo, ha ido erosionando la fuerza del proceso a un extremo que impone una enérgica reacción de la clase obrera para volver a poner rumbo hacia la meta esencial.

PF

## Punto FINAL

AÑO VI Nº 162  
Martes 18 de julio de 1972

Precio del ejemplar en todo el país: E\$ 10.—

Revista quincenal de asuntos políticos, informativos y culturales que publica Ediciones Punto Final Ltda., Unión Central 1010, oficina 1108, Santiago de Chile, teléfono 63290.

CONSEJO DE REDACCION: Mario Díaz, Augusto Olivares, Manuel Cabeses Donoso, Jaime Falovich, Augusto Carmona Acevedo y Hernán Lavín Cerdá, DIRECTOR: Manuel Cabeses Donoso, GERENTE: Alejandro Pérez Arancibia. Dibujos: Eduar-

do de la Barra (Jecho). Secretaria Administrativa: Haydée Moreno. Presentación gráfica: Enrique Cornejo (Penlke).

COLABORADORES: Jaime Barríos, Julio Huasi, Clotario Blest, Melitón Herrera (Click), Fernando Mires, José Carrasco Tapia, Gladys Díaz, Ernesto Carmona, José Cayuela, Ellana Cea, Lucía Sepúlveda, Enrique J. Fernández, Régis Debray, Héctor Suárez Bastidas, José Ricardo Ellashev, Roque Dalton, María Eugenia Saul, Máximo Gedda, Servicios Especiales de Prensa Latina.

Suscripciones dentro del país:  
6 meses ..... E\$ 120.—  
1 año ..... E\$ 240.—

Suscripciones en el extranjero: (vía aérea).

Latinoamérica y EE. UU.:

6 meses ..... 18 dólares  
1 año ..... 36 dólares

Europa, Asia y Africa:

6 meses ..... 24 dólares  
1 año ..... 48 dólares

Las suscripciones deben solicitarse adjuntando cheque cruzado o giro a nombre de Ediciones Punto Final Ltda., o personalmente en nuestras oficinas.

Los artículos firmados por PF representan la línea editorial de la revista. PF es una tribuna del pensamiento revolucionario y acepta, por ende, colaboraciones que no coincidan necesariamente con la posición de la revista.

IMPRESORES: Prensa Latinoamericana S. A. — Root Nº 537, Santiago-Chile.

# Juventud Radical Revolucionaria critica las negociaciones UP-DC

**E**L presidente de la Juventud Radical Revolucionaria, Alejandro Montesinos, respondió a una serie de preguntas formuladas por PF, en relación al actual momento político. El texto de esa entrevista es el siguiente:

## ¿Qué opina sobre las conversaciones UP-DC?

“Aunque pudiera parecer un acto de oportunismo decir ahora cuáles fueron nuestras actitudes al plantearse el inicio de tales conversaciones, vamos a señalar lo que fue nuestra posición en aquella oportunidad. Además, fue un interesante tema de debate en el Comité Ejecutivo Nacional del Partido Radical, pues el Ministro encargado por el Ejecutivo es miitante del Partido Radical, en la cartera de Justicia.

Esquematar con meros slogans las conversaciones como “conciliación” o “traición” no es lo que debe marcar las posiciones que queremos detallar. Tras estas actitudes del gobierno de la Unidad Popular, está presente toda una concepción acerca de lo que debe y puede ser el proceso de lucha de clases, así como su dirección y desarrollo en nuestro país.

En esa oportunidad señalamos que: 1º, los representantes del imperialismo y la derecha nacional, jamás conversan si tales actos no tienen al menos la perspectiva de resultar convenientes para sus posiciones; 2º, en situaciones de definición política no es posible anteponer concepciones armonizantes a lo que la propia teoría nos entrega como una realidad del proceso de clases, vale decir, su carácter antagónico y conflictivo; esto último alcanza y afecta al conjunto de la sociedad, por cierto incluida la base trabajadora que compone una buena parte de la DC.

A partir de estas dos consideraciones centrales, afirmamos nuestra oposición a tales conversaciones.

¿Qué elementos socio-políticos estaban presentes en este fenómeno? De una parte, el grueso de las fuerzas políticas que representan el interés de la clase de los trabajadores (UP) y de otra, los sectores reformistas que tras un período de gobierno dieron claro testimonio de su compromiso con las fuerzas económicas más reaccionarias y con el imperialismo norteamericano. ¿Que perspectivas tenían entonces estas conversaciones? Para los primeros se trataba de evitar un enfrentamiento entre el Congreso y el Ejecutivo y para los segundos se trataba de seguir una táctica “gatopardesca” que les permitiera fijar un marco estático a un proceso que, por su dinamismo, terminará por aplastarlos como clases dominantes. Para ellos está claro que las fuerzas que luchan en nuestro país por el socialismo, en una perspectiva estratégica, luchan por una socialización progresiva y creciente de los medios de producción; no sólo para terminar con los monopolios y las contradicciones más flagrantes del sistema sino para terminar con “la explotación del hombre por el hombre”. La habilidad política de la DC tenía como limitación, su propio compromiso con los sectores oligárquicos y monopólicos que han sido afectados por la aplicación del Programa popular y fue este último lo que hizo estériles estos contactos que ingenuamente la izquierda chilena había emprendido.

Pensamos que de ello pueden obtenerse importantes conclusiones y enseñanzas: habremos de entender con mayor claridad que las fuerzas revolucionarias caen en el subjetivismo y la ingenuidad cuando remiten a factores externos a ellas mismas, las posibilidades de éxito o fracaso de tal o cual misión. Es un poco como hipotecar nuestras propias responsabilidades en el proceso. De otra parte, vinculado a lo anterior, hay que recuperar la confianza de y en las masas trabajadoras, comprendiendo y

aceptando que habrán de ser ellas el motor del proceso revolucionario”.

## ¿Cuál será la tarea fundamental de la J. R. R.?

“Nuestra organización ha llamado a un Congreso Nacional extraordinario a celebrarse en Valparaíso del 12 al 15 de agosto próximo.

En líneas generales el propósito de tal Congreso es el de revisar, revitalizar el conjunto de lo que podríamos llamar las tácticas de hoy.

Como es sabido la J. R. R. nació en el seno partidario teniendo como meta principal depurar humana e ideológicamente al radicalismo de todo el lastre derechista que arrastraba tras años de vacilante conducta política. Nuestra meta era recuperar una actitud popular, vinculando estas fuerzas al resto de las fuerzas revolucionarias y progresistas de nuestro país.

Recordamos 1969, incluso 1971, en que hubo que vencer incluso sentimientos espontáneos de militantes engañados por largos años de maquiavélicas direcciones políticas que habían mellado la combatividad de fuertes contingentes del PR.

La formación de los auténticos golpistas representados por la Democracia Radical, así como del oportunismo más descarado agrupados hoy en el PIR, representan en nuestro concepto claros indicios de que el radicalismo de hoy es una versión no sólo renovada, sino que también profundamente diferenciada de lo que fue la expresión radical de hace algunos años.

No todo está completado pues subsisten aún elementos que por mera conveniencia política han adoptado una perspectiva “izquierdizante”, que se expresa incluso en niveles que calificamos de “social oportunistas”. Desgraciadamente no están solos, en un esquema más amplio, pues también este fenómeno es detectable en sectores de la izquierda, lo que nos lleva a pensar que nuestra tarea de vigilancia revolucionaria no habrá de estar circunscrita a lo interno, sino al conjunto de aquellos sectores que tienen incidencia en la marcha general del proceso.

Sin embargo esto, que yo llamaría la táctica de 1968,



año de nuestro nacimiento como organización, requiere algunas revisiones que la complementen y la enriquezcan, pues las propias condiciones internas y externas han cambiado lo suficiente como para exigir que en 1972 se apliquen tácticas acordes con nuestra realidad. De lo contrario se estarían confundiendo los deseos con la realidad en un acto de subjetivismo voluntarioso.

En líneas generales podríamos resumir señalando que se trata de pasar de la época del decir a la época del hacer.

En nuestro concepto no se puede seguir pensando en "propugnar" o "luchar" por tales o cuales "ideas", sino fundamentalmente aplicarlas en la realidad, en contra del enemigo de clase interno y externo, mediante una real vinculación con los frentes de masas. En cada presencia revolucionaria se hace necesaria esa vinculación entendiendo que nuestra aportación del proceso se trunca si la entendemos sólo en la perspectiva del trabajo interno, partidario.

Aún más, pensamos con Lenin que el verdadero revolucionario se forma y forja al calor del trabajo en las masas. Entonces es necesario que cada uno de nosotros pruebe en la realidad su propósito sincero de ser, en cada lugar y a cada momento, un revolucionario de verdad.

Por ello, nuestro Congreso de agosto, tendrá una importancia y proyección extraordinariamente amplia para el futuro de la J. R. R."

**—¿Cómo vieron ustedes el enfrentamiento electoral de Coquimbo?**

"Desde el punto de vista formal no fue ni mucho menos un acto revolucionario, pues constituyó una repetición de los ya conocidos actos electorales; claro que tras esta cuestión formal hay elementos que deben ser analizados ya que juegan importante rol en la marcha general del proceso que se vive en Chile.

Nos parece de suma importancia destacar que el enfrentamiento de clase que se viene produciendo en Chile



**ALEJANDRO MONTESINOS,**  
presidente de la Juventud  
Radical Revolucionaria.

tuvo una nueva expresión en este evento electoral. Por una parte se mantuvo la unidad revolucionaria, expresada por los partidos que integran la Unidad Popular, y por otra los reaccionarios de siempre, cuyo único propósito es evitar el avance torrentoso del pueblo para lograr transformaciones que permitan consolidar una nueva sociedad. En esto debemos reiterar lo que señalamos cuando se produjo la escisión de siete diputados y cinco senadores para crear el llamado PIR. La misma dinámica de los acontecimientos sociales y económicos demostró que este grupúsculo no es otra cosa que un factor más de la reacción, de ahí que no extraña a la opinión pública que las fuerzas reaccionarias hayan expresado sus lineamientos políticos en la elección de Coquimbo por intermedio de un candidato del PIR. Ayer sostuvimos que la conducta de Bossay y su camarilla tendría que irse plasmando en acciones comunes de éstos con la derecha. Hoy sostenemos que los hechos, como por ejemplo la elección de Coquimbo, demuestran la identidad que el PIR tiene con los intereses económicos de los que preten-

den una salida golpista en contra del pueblo".

**—Recientemente el Departamento Nacional Campesino Radical celebró un Congreso. ¿Qué participación le ha cabido en él a la J. R. R.?**

"Hace poco más de un año un grupo de militantes y dirigentes adultos y juveniles con la participación de elementos campesinos se propusieron dar vida a la Comisión Agraria Radical. Este organismo incipiente tuvo en sus comienzos una orientación más bien funcionaria-campesina que lo llevó a distorsionar su acción. Sin embargo hoy al cerrarse el Congreso Campesino Radical entendemos el papel extraordinario que muchos militantes adultos y juveniles cumplieron en el frente del agro.

La composición de clase de este último Congreso nos indica que era necesario generar desde el propio seno de los campesinos radicales una dirección nacional auténtica y revolucionaria que la oriente, duplicando nuestro esfuerzo en el sector campesino chileno.

Nuestro papel fundamental es apoyar las iniciativas campesinas, pues ellas tuvieron un sentido claramente revolucionario, rechazando las orientaciones reformistas y "modernizantes" que a veces se han querido imprimir al proceso de reforma agraria.

Por vía del ejemplo, para evitar toda tramitación que se da entre el momento de la expropiación de un predio y su toma de posesión, los campesinos radicales acordaron impulsar tomas organizadas y responsables para poner en marcha la producción del predio de que se trate.

Esta iniciativa permite una contribución efectivamente revolucionaria por parte de los propios campesinos en la aplicación del programa de la UP.

Impulsar en todos los niveles el crecimiento y desarrollo de los CERA (Centros de Reforma Agraria), será una tarea que emprendamos para erradicar todos los brotes de individualismo y oportunismo o capitalismo que pudieran surgir del lastimoso ejercicio de la Democracia Cristiana en el gobierno pasado.

**XIMENA SOLIS V.**

## "Indefinición de la UP confunde a las masas"

LOS obstáculos que enfrenta el proceso chileno, producto de sus especiales condiciones, aumentados por la Derecha, han obligado a los sectores de la izquierda a un detenido análisis. Dentro de la Unidad Popular, el debate aún prosigue. Apoyo y juicios críticos a las tácticas sustentadas hasta hoy nutren las discusiones internas.

La Izquierda Cristiana, por boca de su Secretario General Subrogante, diputado Pedro Felipe Ramírez, entregó a PF su juicio acerca del momento político que vive el país.

### LA DC: PARTIDO CONTRA-REVOLUCIONARIO

**PF: ¿Cuál es la experiencia que ha dejado a su partido, como integrante de la UP, el fracaso de las conversaciones con la Democracia Cristiana?**

"Nosotros conocemos bien a la DC. Venimos muchos desde allá. Conocemos a sus dirigentes, a sus bases. Sabemos lo que piensan, lo que quieren, como actúan. El hecho de habernos salido no ha generado en nosotros ningún rencor que pudiera hacernos perder objetividad al pronunciamos acerca de la DC. Vivimos fraternalmente allí y nos fuimos tranquilos de ella, convencidos de que ese partido había perdido toda chance de ser un partido revolucionario, un partido de izquierda, un partido que luche por el socialismo. La última oportunidad que tuvo la vivió con la candidatura Tomic. Su triunfo habría provocado dinamisismos poderosos para hacer de ese partido un instrumento revolucionario. Otros son los que se habrían ido. Por esa razón es que trabajamos a fondo en favor de esa candidatura. Pero la ocasión se perdió y no volverá a repetirse. Lo que hay ahora en la DC es gente de centro y gente de derecha. Gente que se debate en las contradicciones del reformis-

mo y gente coherente y firmemente pro capitalista. Todos, sin embargo, unidos en la pasión por el poder, por la hegemonía del poder. Pasión de dirigentes y, sobre todo, pasión de bases. Lo que buscan hoy es el fracaso de la UP. Algunos por la vía rápida, otros esperando el 76. Pero el denominador común es la búsqueda del fracaso de la UP. Todo esto hace que la DC sea un partido que trabajará en contra del proceso revolucionario, cualquiera sea su presidente. Lo hará tratando de mantener a los sectores del pueblo que votan por ella, para lo cual resulta indispensable sostener una imagen populista, hablar de socialismo, hablar de participación, hablar de empresas de trabajadores. Pero en nada de eso creen realmente. El fracaso de las conversaciones no hace otra cosa que confirmarnos lo que ya sabíamos y que oportunamente dijimos a nuestros aliados de la UP.

### COMO SE CONFUNDE A LAS MASAS

**PF. ¿Podría interpretarse este fracaso como un error táctico (o estratégico) de la línea seguida por la UP hasta el momento?**

"La UP se ha debatido hasta ahora entre las masas y la superestructura para buscar la fuerza política que se requiere para llevar adelante el proceso de cambios. Gran parte de las empresas que hoy están en manos de los trabajadores han sido obtenidas apelando, en lo fundamental, al apoyo de las masas. Los conflictos institucionales con el Parlamento, el Poder Judicial y la Contraloría, se han tendido, sin embargo, a enfrentarlos sin sustentarse en las masas, buscando en cambio la salida superestructural. En general, esto confunde a las masas. Les hace perder de vista el PIR aparece como amigo y al día siguiente como enemigo. Un día hay que atacar a

la DC y al día siguiente hay que alabarla. Un día se dice que la justicia chilena es una justicia que defiende los intereses de la clase dominante y al otro día se condena a campesinos que se rebelan contra un juez derechista y provocador ¿Qué puede entender entonces el pueblo sobre cuáles son sus amigos y cuáles sus enemigos? Y si se confunde a las masas más concientes ¿qué queda para los campesinos, pobladores y obreros que, víctimas de su alienación, apoyan a la DC e incluso al Partido Nacional?

Lo que nos preocupaba de las conversaciones con la DC era que la UP no tuviera claro si se trataba de un paso táctico o de una estrategia permanentemente para la obtención de la fuerza política necesaria. Y si los partidos no lo tenían claro, tampoco lo tendría claro la mesa. En todo caso, queda en pie algo fundamental: el hecho del fracaso de las conversaciones demuestra que el Gobierno y la UP no aceptaron transar aspectos básicos del programa".

### UN PROCESO REVOLUCIONARIO O AVANZA O ES DERROTADO

**PF. La posición sustentada por partidos de la UP en el sentido de que es necesario consolidar lo logrado, la considera ajustada al actual momento político?**

"El actual momento político no es el mismo que al inicio del Cónclave y es previsible una readecuación de las posiciones de cada partido. Nosotros, en todo caso, antes y ahora hemos dicho que un proceso revolucionario o avanza o es derrotado. Y avanzar significa recoger, de manera adecuada, los factores de radicalización presentes en la sociedad chilena. Y el factor fundamental de radicalización es la existencia de contradicciones sociales que el pueblo vive y siente día a día. En general, entre los pobres y los ricos. Entre el campesino y la burguesía agraria. Entre los asalariados de la mediana y pequeña industria y sus patronos. Entre los sin casa y los dueños de los sitios y de las empresas constructoras. Entre los que pueden



comprar auto y los que tienen que resignarse a esperar micro. Entre los médicos que se dedican a la atención particular y del Sermena y las familias de los imponentes del SNS o de aquellos que ni siquiera tienen previsión. Otro factor de radicalización es el conflicto que existe entre la masa y la burocracia. Sólo recogiendo estas contradicciones, levantando en relación a ellas las banderas de los oprimidos, con un sentido de clase, será posible encontrar la fuerza necesaria para derrotar a los enemigos. De allí también nacerá la cohesión de las fuerzas populares, su sentido solidario y su disciplina. De otra forma nos quedaremos sin nada. Sin capacidad para derrotar a los enemigos y con una masa que no verá en el éxito del proceso la solución de sus problemas. Y esta tratará de encontrarla en el reivindicacionismo individual q grupal.

#### DIFERENCIAS EN LA UP

**PF.** A su juicio, ¿cuáles serían las diferencias fundamentales que habría entre este planteamiento y el que sostienen otras fuerzas de la UP?

“Nosotros hemos sostenido que es correcto decir que los enemigos son el imperialismo, los monopolios y el latifundio, pero lo incorrecto es tomarlos como los enemigos únicos. Primero, porque afectan las relaciones de producción de una minoría del proletariado y no afectan para nada las condiciones de vida del subproletariado. Segundo, porque existen contradicciones sociales como las señaladas anteriormente que no son recogidas en la lucha contra estos enemigos principales. Tercero, porque la burguesía chilena tiene capacidad suficiente para desplazar sus centros de poder económicos en la medida que sigue teniendo a su favor la estructura social, política y cultural creada por ella. Una demostración clara de esto lo constituye lo sucedido en el agro. Ya casi liquidado el latifundio, la burguesía agraria sigue roncando en el campo chileno. La lucha contra el imperialismo, los monopolios y el latifundio debe darse



**PEDRO FELIPE RAMIREZ:**  
habla para PF.

en un marco general de lucha contra la burguesía”.

#### ES INDISPENSABLE DESATAR UNA POLITICA DE CLASE

**PF.** ¿Cuál es, a juicio de la IC, el contenido que tiene el llamado que hacen ciertos sectores de la UP a la Democracia Cristiana? ¿Es correcto hacer una diferencia entre las bases del PDC y sus dirigentes?

“Las bases militantes del PDC no son distintas de sus dirigentes. Incluso es posible percibir que ciertos dirigentes son más “razonables” que las bases. Por ejemplo, las bases en su mayoría estaban en contra de las conversaciones UP-DC. Y esto ha hecho que muchos sectores de izquierda crean posible debilitar a la DC sobre la base de agudizar las contradicciones entre sus dirigentes. Un buen ejemplo de esto es que cuando nosotros nos fuimos diciendo que las “bases estaban rechazadas”, tales sectores de izquierda, con sus declaraciones y su prensa, inflaron desmesuradamente la significación numérica de la gente que se venía con nosotros. Siempre les dijimos que estaban equivocados. Que los que partíamos éramos pocos. Que lo hacíamos no para “dividir” al PDC sino para crear afuera un instrumento revolucionario para los cristianos. Y que la única manera de debilitar al PDC

es sustrayéndole los sectores populares adherentes. Pero esos sectores no los conquistaremos apelando a su condición de demócratacristianos, sino a su condición de oprimidos. Para lo primero se requiere pasar por el tamiz de un partido rechazado. Para lo segundo, se requiere desatar una política de clase”.

#### UN VUELCO REVOLUCIONARIO

**PF.** La escalada obstaculizadora de la oposición (rechazo de los vetos, acusación contra Del Canto) deben significar, a juicio de la IC, un cambio en la actitud del Gobierno?

“Lo dijimos antes y con mayor razón ahora. Lo que corresponde es lanzar una segunda etapa de ofensivas revolucionarias. Constituir el área social de la economía como sea. Ir a una segunda ley de reforma agraria que nazca de los propios Consejos Campesinos. Levantar banderas para los trabajadores de la mediana y pequeña industria. Ir a una drástica limitación de los ingresos (no sólo sueldos) a no más de 20 sueldos vitales, como lo hemos propuesto en una reforma constitucional. Trabajar la línea del igualitarismo como forma de satisfacer las necesidades básicas de los desposeídos en materia de vivienda, salud, trabajo, transporte, previsión. Crear nuevas formas de redistribución de la riqueza que complementen el muy insuficiente mecanismo de los reajustes de sueldos y salarios: entre ellos, creando mecanismos de distribución directa e igualitaria de bienes esenciales. Este es el sentido de nuestro proyecto del Fondo de Igualdad de los Niños. Ir a fondo en la creación de instrumentos de participación del pueblo y los trabajadores. Y todo esto sustentado en el apoyo de las masas y en la unidad de todos los revolucionarios. Elevando nuestra cohesión, nuestro espíritu de responsabilidad y nuestro nivel de renunciamento a ventajas personales”.

**WILSON TAPIA**

## Maipú:

# Recado con barricadas

☆ Era una semana de políticos, de conversaciones, de rumores de pasillos, de misivas semipúblicas. Más bien días de declaraciones y réplicas. Hasta que algo cambió, remeciendo la mesa de los negociadores. En Maipú, hablaban las barricadas.

“**L**A movilización que impulsamos en Maipú —con el bloqueo de caminos y las barricadas— fue una forma de mostrarle al Presidente Allende que los trabajadores somos quienes debemos tomar los acuerdos... fue una forma de decir que estábamos descontentos con lo que estaba haciendo la UP por arriba. Y creemos que resultó muy impactante, tanto para los trabajadores como para el gobierno. Logramos uno de los objetivos: estaban suspendidas las intervenciones, y sin embargo salieron los decretos para Perlak, Fantuzzi y Polycrón. Al mismo tiempo le dimos apoyo al gobierno, como trabajadores; y apoyo es lo que le está faltando en el último tiempo...”

Esto afirmó Santos Romeo González, socialista, secretario del Sindicato Profesional de la Industria Perlak, requisada por resolución del Ministerio de Economía al calor de la movilización obrera. (“¿Qué mejor argumento podíamos dar para convencer a los sectores reacios a las intervenciones?”, comentaba más tarde un ministro socialista. “Los obreros en las calles, paralizando el tránsito y dispuestos a todo... Había que actuar rápidamente”).

## LAS BARRICADAS

Aquel viernes 24 de junio, fue la culminación de la lucha que habían comenzado a dar solos los trabajadores de

Perlak por la intervención de la industria. En el sector, el Cordón Cerrillos, otras fábricas habían entrado en conflicto, y todas se veían enfrentadas al tácito compás de espera que acompañaba las conversaciones UP-PDC. Al mismo tiempo arreciaba la ofensiva del poder judicial y sobre Perlak pesaba una orden de desalojo que debía cumplirse ese día. El encarcelamiento de interventores y dirigentes sindicales alertó a los trabajadores del sector, que formaron un Comando para iniciar una acción conjunta. Dieciocho industrias participaban en el Comando que acordó la movilización y lanzó la proclama:

“Es para decirle al compañero Presidente que aquí estamos los trabajadores firmes al lado suyo, que no pare el programa popular. Aquí estamos los trabajadores en la pelea contra la justicia burguesa”. Luego detallaron los objetivos del movimiento: Apoyar al gobierno y al Presidente Allende; repudiar al Poder Judicial y a la Contraloría, y exigir la libertad de los interventores y dirigentes presos y la suspensión de querellas. Pedían que no se pararan las intervenciones y que se decretara la intervención de las industrias en conflicto, y exigieron la participación real para lograr el control obrero de la producción.

Las barricadas que dieron fe de este programa se levantaron en Pajaritos, frente a Perlak, Franklin, Mapesa, Cic. También las hubo en Insa y en Pedro Aguirre Cerda con Buzeta.

Santos Romeo recuerda el momento:

“Era día de pago, un viernes. Y sin embargo, se empezó a plegar más gente desde la mañana. Ya no sólo estaban en las barricadas los del Comando, industrias como Fantuzzi, Fensa, Sindelen, Mapesa, Polycrón... Se nos fue agregando mucha gente. Las compañeras de Chiclés Adam’s estaban firmes con el movimiento. En Franklin, atravesaron tres buses. Los carabineros llegaron, vieron la cantidad de gente que había en la calle y se mandaron a cambiar. Después empezaron a llegar pobladores, campesinos de Barrancas, compañeros de Trevira y de otras par-

tes adonde se corría la voz. No hacíamos declaraciones, sólo entregábamos la proclama y estábamos dispuestos a resistir para lograr nuestros objetivos”.

Hasta el lugar fueron esa tarde dirigentes y funcionarios socialistas de gobierno. El intendente Joignant, Rolando Calderón, Julio Benítez y Eric Schnake estuvieron en Maipú. Más tarde, el Ministro de Economía, Carlos Matús, y el Director de Dirinco, Patricio Palma, anunciaron a los trabajadores la requisición de Perlak y la pronta intervención de Aluminios El Mono y Polycrón. Los dos últimos decretos fueron rechazados por la Contraloría, y al cierre de esta edición se esperaba un decreto de insistencia. Entretanto, los trabajadores de Polycrón debieron desalojar “voluntariamente” la industria, ante la **persuasiva** presencia de dos micros del grupo móvil y más de 150 carabineros con metralletas. La fuerza policial cumplía una resolución judicial ante la querrela presentada por la parte patronal.

## LAS EVALUACIONES

Para el Partido Socialista, la movilización de Maipú fue “triumfo proletario, triunfo de una línea, triunfo del programa” (Semanao “Posición”, número 12). Señala expresamente la revista que esa movilización, **en los términos en que se produjo**, es el mejor respaldo al Presidente y al Gobierno Popular.

El diario “El Siglo”, en cambio, calificó de provocadores a quienes estuvieron en las barricadas de Maipú y reprodujo duras declaraciones de Allende contra los manifestantes. Sin embargo, el 25 de junio, el matutino comunista publicaba conceptos emitidos por Víctor Díaz, subsecretario del PC en el Pleno de esa colectividad. Dijo entonces “El Siglo”:

“Los obreros, los campesinos, los pobladores, los trabajadores en general, van a pasar derechamente a presionar con las masas para que los funcionarios se den cuenta que los problemas tienen que resolverse de modo revolucionario. Vamos a pasar del dicho al hecho. Que cada organización, cada sector de



masas sepa y sienta que es poder, que participando, exigiendo, los problemas se van a solucionar”.

Cuando el Comando de Trabajadores de Maipú acordó la movilización del 24, sólo se opusieron los dirigentes comunistas del sector. “Sin embargo —explica Santos Romeo— muchos comunistas de base estuvieron con nosotros. Yo vi algunos compañeros que quemaban sus carnets frente a la industria Mapesa”.

Señala que ahora el Comando entró a una nueva etapa. Otras industrias se han unido a ellos en torno al programa levantado en esa oportunidad. “Queremos aumentar la combatividad del movimiento de masas en el sector, y queremos demostrar el poder de los trabajadores”, explica el dirigente sindical. Agrega que el Comando se propone lograr el control de la CUT de Maipú, y llamar a un congreso comunal.

El FTR tuvo —y sigue teniendo— activa participación en la movilización de los obreros y empleados de Maipú.

“Hemos cambiado, la gente ha cambiado mucho estos días de lucha”, —medita Santos Romeo—. Empezamos con la huelga, luego fue la toma del Ministerio, después vino el lío con la Ministro Baltra, y luego el corte de camino.

Porque Santos Romeo González, dirigente socialista, es según Mireya Baltra, Ministro del Trabajo, un revolucionario trasnochado, un ultra y un provocador que mereció ser abofeteado. Junto a una festiva caricatura, el diario DC “La Prensa” tituló ese día “Mireya Baltra dejó KO a gallo que se insolentó”, mientras “El Siglo” destacaba: “Mireya les paró el carro a provocadores de Perlak”.

El Presidente del Sindicato Industrial de Perlak, Jaime Ramos Pino, 32 años, socialista, aclara: “Estamos defendiendo nuestros intereses, ¡cómo íbamos a andar con reverencias!”, dice.

El dirigente sindical explica que por acuerdo de los dos sindicatos, se había decidido que no entrara a la industria Octavio González, dirigente provincial de la CUT, porque sus actuaciones anteriores le habían merecido el calificativo de “persona no grata” pa-



ra los obreros. Como la Ministro condicionara su entrada a la del dirigente de la CUT, se produjo el diálogo que terminó con el manotazo en cuestión.

“Ningún dirigente sindical dio explicaciones, como se dijo entonces”, afirma Ramos. “Nosotros teníamos ya la experiencia de la tramitación en el Ministerio del Trabajo. Para que nos atendieran, tuvimos que presionar con toda nuestra gente allí. Nos decían que no se podían hacer intervenciones sin antecedentes, y nosotros ya habíamos entregado una carpeta con todos los datos”, sostiene el dirigente.

### EL SABOTAJE

“Aquí en Perlak no se aguantaba más la explotación y el sabotaje. Nos organizamos para luchar contra eso. El salario de la mayor parte de la gente es treinta escudos diarios. Un compañero con 30 años de trabajo, gana 54 escudos... Nos dan dos escudos para movilización y 50 para arriendo”, cuenta Ramos.

En la Industria Perlak, cuatro familias, emparentadas entre sí —los Carlemari, Cantiguera, Queirolo y Lagomarsino— se repartían la torta.

“En varias oportunidades se llevaban la mercadería por la libre, y la vendían sin que quedara constancia. Así iba todo derecho a sus bolsillos”, acusa Ramos. Recuerda que la última vez que eso sucedió fue mientras los trabajadores iban al funeral de un compañero. “Se llevaron mil cajas de conservas. Así no pagan impuestos ni nada, porque las venden por debajo”, explica.

Lo que más preocupaba a los obreros era el sabotaje a la producción.

“Es muy fácil de comprobar, y la gente de DIRINCO ya lo chequeó. En febrero, se compran 7 millones de kilos de tomate. Este año, compraron solo la mitad. Y desde luego escasea el concentrado para hacer la salsa, y no va a haber materia prima suficiente para seguir entregándola todo el año”, denuncian los dirigentes.

PERLAK produce salsa de tomates, caldos y concentrados WITT. Su capital está sobre los 18 millones de escudos, y la empresa proviene de la fusión de dos industrias conserveras. “Aquí no se cumplían las leyes laborales, ni las actas de avenimiento, nada”, asegura Ramos. Ello llevó a los trabajadores a plantear un petitorio en el que pedían formar un Consejo de Administración con mayoría de trabajadores, y posteriormente, a pedir la intervención de la industria. Habían comprobado también otras irregularidades, como la negación de venta de los productos. “Tenían 26 mil cajones de conserva, pero no entregaban”, afirman los dirigentes.

A partir de la intervención, los trabajadores volvieron a las labores y se comenzaron a tomar las medidas para asegurar la materia prima. Recalca Ramos, el presidente del sindicato industrial:

“Lo de nosotros, fue un símbolo aquí en Maipú. Pero sabíamos que lo que estaba en juego, era mucho más. Las conversaciones con la DC, todas esas cosas, las teníamos delante”.

LUCIA SEPULVEDA

# Unidad combativa para avanzar

**E**N PF Nº 160 reproducimos el artículo de Orlando Millas, aparecido en "El Siglo" del 5 de junio, donde adelanta la posición comunista sobre el rumbo que debe seguir el gobierno. Ahora resumimos la respuesta a Millas escrita por Arnol'do Camú, de la Comisión Política del PS, publicada en la revista "Posición", Nº 12, del 4 de julio.

Ambos documentos tienen la virtud de fijar públicamente las posiciones de esos partidos, después de un debate interno que no alcanzó un acuerdo o conclusión final. Inclusive, las conversaciones con la Democracia Cristiana propiciadas por el PC, se llevaron adelante en medio de estas discrepancias.

El artículo de Arnol'do Camú coloca las cosas en su lugar, cuando los tres ministros comunistas se esfuerzan de hecho y palabra por presentar sus criterios partidistas como "política de TODA la UP" (caso Perlack, conversaciones con la DC, etc.). Esta actitud de una de las partes en un debate todavía no resuelto, lleva confusión y desaliento a la clase obrera y a los trabajadores en general. El artículo de Camú servirá para que se vea con claridad que algunas de las posiciones calificadas por el PC como "ultraizquierdistas" y "provocativas" también forman parte del pensamiento actual del Partido Socialista.

## MARCHA ATRAS

El artículo de Camú comienza destacando las coincidencias con el PC. Señala así "el vigor con que Millas desarrolla el principio de que ninguna revolución es tal si no se propone y no consigue alterar las condiciones en que la clase obrera participa en la actividad económica". Y en tal sentido coincide en advertir los peligros de limitarse al "capitalismo de estado" si no cambia la actitud cualitativa en la administración de las empresas expropiadas. Camú expresa que las "gigantescas transferencias de propiedad sobre los bienes de producción" deben implicar "cambios en las relaciones de producción".

Igualmente, Camú coincide con Millas en plantear la necesidad de una conducción obrera real de la economía, a través de la participación, y destaca los aspectos desarrollados por Millas sobre esta materia, tanto en lo que se refiere a "la utilización de métodos científicos y renovados en la dirección del área social" (planes científicos de producción), como la formación de un sistema de administración nuevo "que funcione sobre la base de la participación democrática". Ambos elementos, junto a otros factores, son señalados por Camú al igual que Millas como

**HERNAN DEL  
CANTO, Ministro  
del Interior,  
acusado  
constitucional-  
mente por  
la Derecha.**



fundamentales para "dar realidad a un cambio de relaciones de producción (término de la relación explotador-explotado de la empresa capitalista)".

Pero Camú agrega que el tratamiento de estas materias no son "lo medular" en el documento de Millas. "Lo más importante en este documento y en todos los documentos e intervenciones del Partido Comunista de las últimas semanas (conferencia de prensa de Luis Corvalán, informe de Víctor Díaz al Pleno del C. Central de 23 de junio, etc.) es el planteamiento de una reorientación táctica en la política económica del gobierno y en la línea de conducción de las masas, que por los efectos prácticos que implica debe preocupar • interesar a todo el movimiento popular".

Según Millas, "lo característico de la coyuntura de hoy en nuestra experiencia es que **LA CORRELACION DE FUERZAS** ha sido afectada en contra de la clase obrera y del Gobierno Popular" (...) "por errores políticos y económicos que podemos resumir diciendo que constituyen transgresiones al programa de la UP". (Subrayado de Camú).

Por transgresiones, Millas entiende las tomas de tierras e industrias, los incidentes en Concepción e incluso la acción radical de algunos miembros del gobierno en el plano de las expropiaciones fabriles y de la Reforma Agraria, acciones en la mayoría de las cuales ha estado comprometida la militancia y dirigencia socialista. En su criterio, estas "transgresiones" significaron la pérdida de los sectores medios como aliados y así el fracaso de la posibilidad de aislar a los sediciosos.

Se hace necesario, entonces, por sobre cualquier otro objetivo, defender la estabilidad del gobierno, y agrega Millas en el párrafo citado por Camú: "Sería funesto seguir ampliando el número de los enemigos, y, por el contrario, deberán hacerse algunas concesiones... En estas condiciones, **EN NADA AYUDA AL PROCESO REVOLUCIONARIO** poner el acento en el anuncio de lo que haremos en



el futuro cuando haya condiciones más desarrolladas" (subrayado de Camú), puesto que "pueden contribuir **A QUE DESPIERTEN SUSPICIAS, INCOMPRESIONES Y RESISTENCIAS INNECESARIAS**" (subrayado de Camú). Así, esta reorientación "requiere aislar a los sediciosos, afianzar el gobierno, consolidar su obra y modificar en su favor la correlación de fuerzas".

#### "DONDE EMPIEZAN LAS DIFERENCIAS"

Entrando de lleno a su respuesta a Millas, Camú señala: "Enfocar el problema de la correlación de fuerzas **exclusivamente** desde la perspectiva de la eficacia o debilidad para dividir al enemigo y neutralizar a los sectores influenciados y desde allí auspiciar una nueva táctica para el movimiento popular, es una posición equivocada que, unida a otros planteamientos ya publicitados por el PC va configurando un claro cambio en la estrategia de la UP para la conquista del poder político".

Camú señala que este error comunista proviene de su "unilateralidad" en el análisis, pues no aborda el problema de la correlación de fuerzas "en todas sus partes", y en cambio considera sólo un aspecto de él. Se apoya en Lenin, quien refiriéndose a la unilateralidad, dijo: "La lógica dialéctica requiere que sigamos más allá. Para conocer verdaderamente el objeto hay que abarcar todos sus aspectos, todas sus vinculaciones e intermediciones. Jamás lo conseguiremos por completo, pero la exigencia de la multilateralidad nos prevendrá contra los errores y el anquilosamiento".

Contrariamente a Millas, que mide la correlación de fuerzas sólo por el grado de división del enemigo, Camú estima que en el caso chileno ésta debe apreciarse según "la **capacidad de combate nuestra y del enemigo en relación a un objetivo determinado: la conquista del poder**". Y en este punto, definitorio para el análisis, hay "muchos aspectos más preeminentes que el grado de cohesión o división del enemigo o la actitud de los neutrales para apreciar lo desfavorable o no de la correlación de fuerzas en una situación dada para el proletariado". Entre esos aspectos —que Camú define como "grado, calidad y cantidad" de las fuerzas proletarias— menciona, además del número de los combatientes, su organización, su experiencia y tradición de lucha, su moral y mística, la decisión y audacia de los líderes, la justeza estratégica, la adecuada utilización de los elementos de combate (medios de comunicación), el terreno del enfrentamiento, los aliados, etc.

Camú refuerza su argumentación citando al primer secretario del Partido de los Trabajadores de Vietnam, Le Duan ("la **Revolución Vietnamita**"): "Lejos de quedarnos cruzados de brazos y cifrar nuestras esperanzas en las contradicciones de las filas enemigas, sabemos muy bien que el desarrollo de esas contradicciones, así como hasta donde es posible aprovecharlas, **LO DECIDE LA FORTALEZA REAL DE LA REVOLUCION**. Las experiencias de todas las revoluciones verdaderamente populares han enseñado que mientras más grande es la fuerza de la revolución, es más im-

**ARNOLDO**

**CAMU,**

dirigente

socialista:

responde a

**Orlando Millas.**



petuoso el movimiento revolucionario, más se desarrollan las contradicciones internas del enemigo y mayor posibilidad hay de profundizar la diferenciación en sus filas".

#### **GANAR LAS FUERZAS REVOLUCIONARIAS**

A la política comunista de alianza con la burguesía media y pequeña, Camú responde que en esta correlación lo decisivo es "la propia fuerza de la revolución", la que se logra "esencialmente por la firmeza y resolución de las vanguardias proletarias de conquistar, en primer lugar, a la mayoría del proletariado, de unir tras sí a las grandes masas de trabajadores, a los mejores hombres de la clase obrera". Y agrega: "Difícilmente se podría afirmar que esta tarea está cumplida en Chile, como para poner por encima de esta tarea y contradictoriamente a ella otras tácticas conducentes a la captación o neutralización de la pequeña, mediana burguesía y otros sectores medios y pequeño burgueses".

Camú especifica que la tesis del PC de hacer concesiones para ganar determinadas capas sociales es antagónica al camino de acrecentar las fuerzas proletarias, semiproletarias del campo y la ciudad, y otras capas populares. "Ciertamente no se ganan estas fuerzas (sobre todo en medio de las dificultades económicas, financieras y de cerco imperialista en que nos encontramos) aceptando la premisa de Orlando Millas de que **"EN NADA AYUDA al proceso revolucionario poner el acento en el anuncio de lo que haremos en el futuro, cuando haya condiciones más desarrolladas"**. (Subrayado de Camú).

Por el contrario, Camú estima, junto con Rosa Luxemburgo, que la ley vital de toda revolución "es la de avanzar con **extrema celeridad y decisión (...)** y **PLANTEANDOSE SIEMPRE METAS ULTERIORES**", de lo contrario será empujada más atrás "de las débiles posiciones de partida", hasta ser aplastada. (Subrayado de Camú).

Más adelante, Camú se refiere a los pel-

(A la vuelta)

(De la vuelta)

gros de perder fuerzas entre los propios trabajadores "al optar por políticas de quietismo, atrayentes a la pequeña burguesía". Da como ejemplo el planteamiento de Millas sobre la cuestión agraria, quien dice "en cuanto A LOS SECTORES NO AFECTADOS por la actual etapa de la Reforma Agraria, debe llegarse con ellos a acuerdos concretos de producción, ASEGURANDO SU ESTABILIDAD Y ASCENSO ECONOMICO". Consejo con el cual pretende evitar el efecto de la lucha campesina que, a juicio de Millas, ha enajenado el apoyo de grandes masas de agricultores medios.

Camú señala que un acuerdo con los sectores no afectados por la Reforma Agraria significa concretamente "que no habrá para ellos Reforma Agraria". Y agrega "esta seguridad brindada a estas clases sociales 'permitiría' ganar o neutralizar aproximadamente a treinta y dos mil propietarios de predios entre 20 y 80 hectáreas de riego básico y a setenta y dos mil propietarios de predios entre cinco y veinte hás. de riego básico. Esta política, que es correcta sin discusión de nadie con respecto por lo menos a la pequeña propiedad (hasta veinte hectáreas de riego básico y quizás hasta cuarenta) conduce derechamente a la conclusión de que 120 mil obreros agrícolas... que laboran en propiedades de entre 40 y ochenta hectáreas **QUEDAN MARGINADOS DE SU DERECHO HISTORICO A LA TIERRA, AL NO IMPULSARSE UNA NUEVA Reforma Agraria**". (Subrayado de Camú).

Camú pregunta si al ofrecerse en cambio a esos 120 mil obreros agrícolas solamente salarios mínimos, beneficios contractuales y otros "¿será posible incorporarlos vitalmente al carro de la revolución para aumentar las fuerzas del proletariado?" Por otra parte, señala Camú que el criterio comunista representa una falta al programa de la UP, el cual asegura que "la Reforma Agraria implicará la expropiación de todos los latifundios y la entrega de la tierra a los campesinos".

A la vez, el dirigente socialista recuerda que el 7 de marzo de 1971, un informe agrario del PC planteaba como tarea fundamental "la liquidación de la tenencia de la tierra, en la cual el dominio de la propiedad es desigual", y agregaba que en lo referente "a la lucha por una verdadera Reforma Agraria, necesitamos que el sector más consciente del campesinado, en alianza con la clase obrera, se fortalezca ganando nuevas fuerzas sociales del campo".

En consecuencia, Camú afirma que debe ponerse el acento ante los campesinos explotados en que una verdadera Reforma Agraria dependerá de su organización y capacidad de lucha "para apoyar al gobierno y la Unidad Popular a arrancar a las fuerzas reaccionarias los mecanismos de aplicación de una nueva ley".

Detenerse aun temporalmente la formación del área social, a juicio de Camú, por otra parte, significa paralizar el "más potente causal de acumulación de fuerzas en favor del gobierno", pues "el efecto dominante de la incorporación al área social o mixta de una cantidad importante de empresas monopólicas o estratégicas ha sido el acrecentamiento neto de las fuerzas del proletariado, con que



**ALFREDO JOIGNANT,**  
Intendente de Santiago, sometido a proceso por la Derecha.

antes no se contaba, y con las cuales quizás ahora se cuenta para todo. ¿Cuál es la naturaleza y la magnitud de los obstáculos que aconsejarían debilitar una política económica que arroja estos incuestionables resultados y en su lugar, consolidar solamente lo alcanzado o avanzar a menos ritmo?"

Millas ha criticado como desenvolvimiento negativo de la economía la acción indisciplinada, el voluntarismo y la ineficiencia en las nuevas áreas económicas, para justificar una revisión del programa de expropiaciones. Tras revisar las ventajas de colocar las empresas monopólicas y estratégicas en las áreas social y mixta, al tiempo de reconocer determinados errores de administración Camú se muestra de acuerdo con el economista Julio López, quien en un extenso análisis sobre la economía política de la UP señala que "la condición política para la consolidación del gobierno popular, el fortalecimiento y ampliación de su base de apoyo y el debilitamiento de sus enemigos estratégicos, también imponen como requerimiento ineludible **LA ACELERACION Y EL AVANCE COORDINADO DE SU PROGRAMA ECONOMICO**" (Subrayado de Camú).

Finalmente, sería un riesgo ineludible, según el juego natural de la burguesía, que ésta arrastre consigo a sectores medios —dice Camú— tras la defensa general de la propiedad privada.

Se hace necesario "neutralizar y atajar a esos mecanismos de dominación ideológica... para desgajar la alianza de todos los sectores de la burguesía", pero en el bien entendido que esa táctica "en caso alguno debe obstaculizar la gran táctica para abatir el poder de los enemigos principales de dentro y fuera, y no puede conducir al abandono del camino de preparación de las condiciones óptimas de conciencia y organización de las masas de los sectores industriales monopólicos, para su lucha por su ingreso a las nuevas áreas de la economía. Creemos que esas masas deben saber que el paso firme hacia el socialismo cruzará más temprano que tarde los umbrales de sus fábricas y empresas y abatirá para siempre, irreversiblemente, la explotación capitalista. Y para que lo sepan, hay que poner los acentos del caso".

**AUGUSTO CARMONA A.**



"AMOR SIN BARRERAS":

SOY CRISTIANO

SOY REVOLUCIONARIO -  
**ANTICAPITALISTA** /  
 SOY ANTIBUROCRÁTICO  
 SOY ANTIESTATISTA, SOY SOCIALCOMUNITARIO!  
 SOY ANTIREACCIONARIO, SOY ANTIMARXISTA!  
 SOY PLURALISTA... CAMBIOS!...  
 ... ESTOY POR LOS... SOY ANTIMONOPOLIO...  
 ... SOY DEMÓCRATA...  
 ...Y TODO ESTO LO SOSTENGO SIN COMPLEJOS!...



...Y DIGO "SIN COMPLEJOS" PORQUE NADIE, SUPONGO, ENCONTRARÁ GRAVE MI PEQUEÑO COMPLEJO...

...DE EDIPO  
 (TOTAL NADIE ES PERFECTO)  
 C•NO ES CIERTO  
**MAMITA?**

¡PUCHAS, QUE ESTAI GUENA!  
 ♀

¡CIERTO, M'HIJITO!

¡COME CLOSER TO ME!



ZORRILLARRO/72

# LAS TORTURAS EN ARGENTINA

★ El presente informe ha sido redactado por un médico argentino que asistió, en la prisión de Villa Devoto, a algunos prisioneros políticos a pedido de los abogados defensores de los mismos.

El doctor ALFREDO MOLES se presentó, además, como testigo de parte de los prisioneros políticos torturados. A raíz de ello debió pasar a la clandestinidad en su país —en donde se encuentra hoy— desde donde redactó este INFORME.

**L**A tortura en ARGENTINA no es producto exclusivo de la actual dictadura. Desde el punto de vista histórico, nuestros pobres indígenas la sufrieron de manos españolas; nuestros gauchos, mandados a los fortines y a la frontera, eran brutalmente castigados, y en los tiempos modernos diversos gobiernos la han utilizado, así la "policía brava" de Uriburu, la "sección especial" y otras tantas que al decir de Cervantes, "de cuyo nombre es mejor no acordarse", son los antecedentes inmediatos, en ARGENTINA, de la "tradicción" torturadora, cuyos herederos son hoy las policías provinciales.

Además, como corresponde a un país semicolonial en vías de desarrollo, nos llegó la tecnología extranjera; aprendida en la escuela antiguerrillera francesa de Salán, tan "enriquecida" sobre los cuerpos de vietnamitas, argelinos y palestinos, en las escuelas de Panamá y Ciudad San Martín, —triste nombre para ponerle a una ciudad del sur norteamericano, donde se educan oficiales de nuestras Fuerzas Armadas de represión— y finalmente los refinamientos tropicales de nuestro vecino fronterizo, BRASIL. La conjunción de estas dos "tradiciones históricas" determina en nuestro país los diversos niveles de tortura y asesinato a que son sometidos los patriotas.

Cuando un combatiente o un simple militante cae en las manos de una policía provincial o en las de la Policía Federal o de la Prefectura Naval Marítima, Gendarmería, Ejército, Marina o Aeronáutica, la calidad y la cantidad, las secuelas mediatas e inmediatas de las torturas, ya sean síquicas o físicas, varían de acuerdo a que se trate de uno u otro de esos cuerpos citados, debido fundamentalmente a los diferentes niveles socio culturales de los reclutados por estas fuerzas "del orden".

El reclutamiento de las Policías Provinciales suele ser local, entre el lumpen, los marginales, campesinos desplazados, subtrabajadores e incluso trabajadores desocupados que tienen que aceptar esta tarea o exponerse a morir de hambre.

El reclutamiento de la Policía Federal —equivalente a los CRS franceses, Carabineros Italianos o Guardia Civil y Policía Armada en España— o sea, policía con jurisdicción sobre todo el territorio nacional, de la Gendarmería —guardias de las fronteras terrestres— y de Prefectura Naval Marítima —guardias de fronteras fluviales— es, en los cuadros bajos, semejante al anteriormente descrito, pero se

encuentran encuadrados por una oficialidad perteneciente en un gran porcentaje a la pequeña burguesía urbana y/o rural.

Finalmente, quedan las Fuerzas Armadas: Ejército, Marina y Aeronáutica, cuyos cuadros superiores se extraen de la pequeña y mediana burguesía y que en muchos casos ingresan a las escuelas de cada una de estas armas con una precisa ideología y un deseo manifiesto de ser los "guardianes del orden establecido".

De estas breves consideraciones se puede extraer el tipo de brutalidad y refinamiento al que está sometido el patriota.

**1º— POLICIAS PROVINCIALES:** Usan frecuentemente la trompada, patada, golpes con objetos duros, la violación de las mujeres, todo tipo de aberraciones y vejaciones de tipo sexual —hetero u homo—, trapos mojados, quemaduras, arranque de uñas, corriente eléctrica directa o rebajada por transformadores.

Como es obvio las señales que dejan en el cuerpo son fácilmente identificables, tales como hematomas, llagas, ampollas o desgarros, que en la mayoría de los casos obligan a que la víctima esté "incomunicada", "demorada", en una palabra, oculta de la vista de cualquier autoridad judicial, abogados defensores, parientes, amigos o médicos.

Los más graves trastornos inmediatos son las fracturas de costillas, rotura de parénquima renal, del parénquima hepático, infartos intestinales, fractura de los huesos propios de la cara, mandíbula, hasta arribar al asesinato, ya sea por golpes demasiado bruscos sobre el corazón, por hemorragias internas, cerebrales, del aparato digestivo o por fractura de la base del cráneo.

Todo militante detenido fuera del ámbito de la Capital Federal "obligatoriamente" paga este derecho de piso, como han sido los casos de Gallizi en Mendoza; Amanda Peralta, El Kadre en Tucumán; Osatinsky y Camps en Córdoba; Negrin en Buenos Aires y Baldú, Bianchini, Olmedo, Peresutti, Villagra y otros asesinados.

**2º— POLICIA FEDERAL y delegaciones de la misma en el Interior de la ARGENTINA; GENDARMERIA NACIONAL, PREFECTURA NAVAL MARITIMA;** además de los métodos utilizados por las policías provinciales es necesario aclarar que no excluimos en este nivel el anterior, sino que, además, es corriente la tortura por medio de un artefacto de mediano voltaje llamado "picana eléctrica" —del que orgullosamente la Policía Federal Argentina se proclama inventora y a que también designan con el nombre de "parrilla", "Renée", "la negra saltarina", etc.

Las torturas consisten fundamentalmente en el uso de este artefacto y un sinnúmero de variaciones y perfeccionamientos consistentes en combinar objetos metálicos conductores como mesas de metal, paños humedecidos entre la picana y la víctima, para que el daño se efectúe sobre todo el cuerpo y no en un punto determinado o, simplemente, mojar bien



LANUSSE: las torturas avergüenzan a la Argentina.

a la víctima desnuda y luego picancarla.

Las brutalidades también son frecuentes como en el caso de los hermanos Paul a manos de la Gendarmería en la provincia de Salta, en donde luego de matar a uno de ellos, le abrieron el abdomen, cortaron los intestinos y por la fuerza introdujeron la cabeza del sobreviviente dentro del abdomen del otro —todo esto bajo el "democrático" gobierno del Dr. Arturo Illia— caso tal vez sin precedentes, incluso en Vietnam, Argelia o Brasil, paraíso y escuela de torturadores. Claro que, como dirá algún funcionario gubernamental, son excesos en el fragor de la lucha.

Las secuelas de la picana eléctrica se verifican a corto plazo, como son: trastornos síquicos (amnesias, incoordinación, pesadillas y graves psicopatías); trastornos físicos, fundamentalmente neuromusculares, como pequeños temblores incontrolados, contracturas episódicas de las masas musculares y cardíacos con arritmias y fibrilación.

El uso de la picana en las encías produce piorreas que llevan a la pérdida de todas las piezas dentarias por infección, ya que en general la picana, para dañar más a la víctima moralmente, se usa sumergida en la propia materia fecal. El uso de la picana en los genitales masculinos y femeninos y en el margen del ano, trae como consecuencia vulvitis, balanitis, incontinencia de esfínteres, prolapso, etc.

Entre otros métodos usados frecuentemente está el llamado "teléfono", que consiste en golpear desde atrás y simultáneamente sobre las dos orejas con sopapas para destapar cañerías que producen roturas de tímpanos y sorderas temporales o permanentes.

El uso de castigo con varas de mimbre o con varillas de metal en las palmas de las manos, en las plantas de los pies y en las nalgas





LOS OBREROS de la FIAT en Argentina eran duramente explotados y perseguidos. La foto registra un momento de la huelga que precedió al secuestro de Sallustro.

no es infrecuente, pero es desechado por dejar muchas lesiones.

El uso de la luz para no dejar dormir a la víctima, el privarlo de alimentación, los simulacros de fusilamiento, el torturar al hombre en presencia de su mujer o vejar a ésta en presencia de su marido, el someter a malos tratos a niños de las víctimas, el usar familiares, amigos de la víctima, para obligar a hablar a los detenidos son todos métodos de uso corriente. Las secuelas síquicas y sobre el corazón a largo plazo no se pueden aún determinar en la ARGENTINA, aunque algunos torturados ya padecen de insuficiencia cardíaca y serios trastornos de la personalidad, justamente por la imposibilidad gubernamental de ser asistidos y porque los médicos que pertenecen a la policía, gendarmería, etc., son cómplices de estas brutalidades aunque pretendan justificarse ante sí mismos y ante sus colegas diciendo: "si yo no estoy ahí, los matan", queriendo darle un sentido humanista a su "cochina" labor de ayudar a los torturadores.

3º— EJERCITO, MARINA Y AERONAUTICA: Nos ocuparemos aquí del más elevado y científico de los niveles de destrucción de un ser humano; éste es llevado a cabo por un selecto grupo de cadetes del Colegio Militar, Escuela de Aeronáutica y Escuela Naval Militar, al que también se incorporan oficiales de baja graduación de las fuerzas armadas y los "distinguidos" en las demás fuerzas represivas antes nombradas, por su sadismo y crueldad. Este grupo está formado al estilo de una logia con su ritual y clandestinidad; su jefe y principal cerebro "era" el General Juan Carlos Sánchez; a él también pertenecían el mayor Sanmartino, el comisario Sandoval y los secuestradores del diplomático soviético Ponomarov y de los militantes peronistas Maestre y señora, Norma Morello, etc.; se denominan a sí mismos "LOS HALCONES".

Al igual que en URUGUAY O BRASIL, se comprobó la participación y asesoramiento de esta logia por parte de oficiales norteamericanos de la AID, de cubanos exiliados, portorriqueños y brasileños, siendo frecuente la visita a la ARGENTINA del tristemente célebre comisario SERGIO FLEURY, jefe del escuadrón "Le Coq", más conocido como Escuadrón de la Muerte del Brasil.

Las torturas proplamente dichas, usadas por estos bisños oficiales militares, o aprendices de tales, son las más refinadas que se conocen en el país, y son una combinación del "guante de seda" y "el guante de hierro". En primer lugar, por su monstruosidad, debe citarse un ingenio electrónico que combina un grabador con un amplificador y unos auriculares: el detenido graba sus alaridos de dolor; luego, en los momentos de "descanso", se le colocan auriculares que amplifican sus propios gritos e imprecaciones; desde el punto de vista psicológico no tiene entonces descanso, ya que repite el ciclo incesantemente.

Esta técnica "mejorada", con un juego de luces al estilo "Discotheque", combinando las de colores con luz negra, hace que el torturado —encerrado en piezas estrechas de colores chillones y desarmónicos— se encuentre en una verdadera cámara de tortura electrónica, en medio de luces y de sus propios aullidos, falto de comida y agua, obligado a orinar y defecar en el lugar, y mojado con agua helada cada vez que intenta tirarse contra el suelo, al tiempo que, de vez en cuando, una voz metálica le insiste que sus compañeros le han traicionado, que le han echado la culpa de todo, que todos confesaron, que van a asesinar a su familia, que le colocarán bombas, que matarán a sus hijos, a su madre, padre y hermanos.

Cuando las "bestias" creen que está "ablandado" lo sacan del lu-

gar y le ofrecen agua, café, cigarrillos, mientras le explican que ellos comprenden que es un buen muchacho y que ha sido engañado, que con él se equivocaron, etc., etc. y que basta con firmar un papel con el cual se le deja en libertad. La víctima, vencida su capacidad de resistencia y creyendo escapar del infierno firma el papel.

Allí comienza entonces el calvario clásico. Es sacado de allí clandestinamente y mandado a cualquier tugurio de tortura en donde se reinicia el proceso.

Como es obvio es necesario cierta tecnología y ciertos técnicos para manejar estas maquinarias y para ello son aptos los oficiales que siguen cursos de especialización de las FF. AA. Un pobre y explotado compatriota mestizo, campesino de Corrientes o Santiago del Estero, incorporado a la policía, no es apto para estos trabajos de "alta tecnología".

Las secuelas de esta refinada aberración son orgánicas y síquicas: la sordera total o parcial es frecuente, insomnio, pesadillas y otros trastornos síquicos permanentes.

En otros lugares en donde no se cuenta con el refinamiento tecnológico necesario, se utiliza otro método, introducido por el Comisario brasileño SERGIO FLEURY y que en BRASIL se le conoce como "Pau de Arará", cuya traducción literal es "Columpio de Loro" y podríamos compararlo como de "Hombre a lo spiedo".

Se coloca a la víctima en un colupio hecho con un palo redondo, tomado por las rodillas y por la articulación del codo; quedando así suspendido cabeza abajo. La variante ARGENTINA lleva debajo un barril con agua sucia, que obliga al patriota a tener la cabeza permanentemente erguida, hasta que agotado sumerge la cabeza en el agua. Para "ayudarlo" a mantenerla así se comienza entonces

(Pasa a la vuelta)

**(Viene de la vuelta)**

a picanearlo en la nuca, plantas de los pies, axilas, gluteos, vagina, si es mujer, y testiculos o glande si es hombre. Los saltos y contracciones le obligan a apretar las articulaciones sobre el palo. El dolor es terrible. Pasada la contracción, los músculos se relajan y el torturado no puede evitar que su cabeza se sumerja en el agua, allí empieza a ahogarse y para "ayudarlo" lo vuelven a picanear. El ciclo ahogo, contracción, ahogo, se repite incesantemente.

Otro elemento nuevo es un artefacto usado en VIETNAM por los oficiales norteamericanos. Consiste en un arnés que se coloca en la cabeza del torturado y que tiene un resorte con una bola de caucho duro. Se estira y se suelta, golpeando en la boca, los ojos, frente, oreja, mentón.

Finalmente, baste enumerar los simulacros de fusilamientos, amenazas, uso de un cepillo de dientes metálico conectado a la piana eléctrica y que se pasa por la vagina de las mujeres, encias, pene y demás lugares sensibles.

La actuación de estos "CARANCHOS" (pájaro argentino que come animales muertos) o torturadores científicos, es permanentemente asesorada por médicos del EJERCITO, GENDARMERIA, Policía y demás fuerzas represivas. Por supuesto que con la complicidad de profesionales "Forenses" que jamás encuentran las lesiones producidas en los "apremios ilegales".

Las torturas en este nivel se interrumpen para efectuar electrocardiogramas, electroencefalogramas; se toman muestras de orina, se controla que el detenido no escupa sangre ni la defeque. En ciertos momentos algunos siquiátras o neurólogos lo interrogan para comprobar si la víctima está orientada en "tiempo y espacio" y recurren al uso de la "droga de la verdad", que, como se sabe, tiene un efecto más psicológico que real.

Las secuelas de estos métodos consisten en graves daños en las articulaciones, neumonías por aspiración complicadas por el agua



**OBERDAN SALLUSTRO**, ejecutivo de la FIAT argentina, que fue secuestrado y murió en circunstancias no aclaradas, cuando la policía encontró el escondite del ERP.

contaminada, trastornos cardíacos, trastornos síquicos graves.

A tal punto llegan estas aberraciones que nadie condena a quienes hablan, pese a lo cual el comportamiento de los patriotas escapa a toda palabra de elogio.

El gobierno "democrático" del general Alejandro Lanusse, que ofrece lecciones minotáuricas —así se las califica, porque llegar a ellas conlleva tantas prohibiciones y condiciones que se han constituido en un verdadero laberinto de Minos— presenta una faz ante los pueblos del mundo— relaciones con China, buena vecindad con los

gobiernos de Chile y Perú, apertura económica a los países socialistas, "ruptura" de barreras ideológicas, aumentos miserables de sueldos para el consumo exterior (en el interior ya nadie consume) que debe ser desenmascarada.

No sólo se tortura y se asesina en la ARGENTINA de hoy; hay miles de presos políticos, proscripción del candidato popular, la segunda tasa de inflación del mundo —80% en un año— una industria totalmente desnacionalizada, miseria, enfermedades en aumento y hambre.

Quando todos estos métodos fracasan y no logran ubicar al militante, porque se encuentra en la única clandestinidad segura —el cariño del pueblo— o porque éste, guiado por el amor a la patria y a su pueblo no habla entonces, esos autotitulados "HALCONES" —mejor sería que se llamaran CARANCHOS, con perdón de tan útil pájaro— recurren a la colocación de bombas en las casas de los familiares del buscado —casos Ortega Peña, Duhalde, Tieffemberg, Frondizi— o al secuestro y muerte liso y llano —casos Martins, Zenteno, Verd, Maestre, Mont— sin contar con los asesinatos derivados de la orden de eliminar a cualquier sospechoso sin previo aviso —casos Bianchini, Peresutti, Olmedo, Ponti, Lezcano, Villagra, Frondizi, Belloni, etc.—.

Este es hoy el terrorífico cuadro de la ARGENTINA preelectoral, unas elecciones en las que no podrá participar el candidato del pueblo ni los que denuncian la farsa electoral y quieren un destino de grandeza en una patria liberada. Se pretende hoy implementar una "pax romana" para llegar a unas elecciones "romanas".

Sólo votarán los sumisos, los que se callan la boca y hasta es probable que usen las libretas electorales de los asesinados y presos políticos para aumentar los votantes del General-Presidente-Comandante en Jefe-Inventor del Gran Acuerdo Nacional.

Así seguramente ganará Lanusse.

**ALFREDO MOLES**

# LAS FAR Y EL AJUSTICIAMIENTO DEL GENERAL JUAN CARLOS SANCHEZ

• "Ante la campaña confusionista de la prensa corrupta que responde con obsecuencia a las directivas de los Servicios de Informaciones, queremos reafirmar nuestra responsabilidad sobre la ejecución del general Juan Carlos Sánchez. Nuestro comando "JUAN PABLO MAESTRE", junto con el comando "SEGUNDO TELESFORO GOMEZ" del ERP participó en la ejecución del criminal de guerra, máximo responsable de los asesinatos, torturas y agresiones contra la población indefensa, en todas las poblaciones que corresponden al Segundo Cuerpo del Ejército.

Para que no quede ninguna duda aclaramos que las FAR somos

una de las organizaciones armadas peronistas y que, como peronistas, realizamos este operativo conjunto con el ERP y hacemos un llamado a la unidad en la acción de todas las organizaciones armadas que están desarrollando la guerra revolucionaria.

Si reafirmamos tan enfáticamente nuestra identidad política no es porque esta reafirmación nos simplifique ni abrevie mágicamente las tareas revolucionarias sino para desmentir y denunciar el gran complot del régimen para identificar al peronismo con la miseria murga de dirigentes integracionistas que se prestan a sus sucias maniobras para mandar, una vez

más, a los trabajadores y al pueblo peronista por una vida muerta.

En lo que hace a maniobras, nada nuevo nos queda por ver a los argentinos. En estos últimos meses estamos asistiendo, por ejemplo, a los ridículos y denigrantes esfuerzos que hacen el gobierno y sus testaferros, para lograr que el general Perón condene a las organizaciones armadas del pueblo. Como no lo han conseguido en ningún momento, se han lanzado a la tarea de tergiversar la palabra de Perón, con la complicidad de toda la prensa servil. Pretendieron presentar las declaraciones en que Perón deplora el "estado de violencia" que vive el país, del cual ha-



ce claramente responsables a los gobiernos que, desde 1955 se asientan sobre el fraude y la represión, como si se tratara de condenas contra la violencia revolucionaria. El general Perón ha señalado claramente a las Fuerzas Armadas y a la policía del régimen como únicos responsables de la actual situación de violencia, por ser los responsables de haber desconocido y violentado reiteradamente la voluntad popular y de haber reprimido sin contemplaciones toda manifestación de protesta. El general Perón jamás desdijo sus declaraciones publicadas en los números 5 y 6 de la revista "Las Bases" en los que denuncia a las Fuerzas Armadas del régimen como responsables de los secuestros, torturas y asesinatos de militantes del pueblo.

En el último número de esa misma publicación, el general Perón desmiente específicamente los infundios de la prensa y respalda la continuidad de la lucha en todos los terrenos, desmintiendo concretamente que hubiese aconsejado una tregua a las Organizaciones Armadas Peronistas.

Otro ejemplo del burdo modo en que el régimen intenta instrumentar a la opinión pública, puede verse en cómo se desvive por presentar a los compañeros del ERP como "antiperonistas" y en la terrible alharaca que arman en torno a la "defensa de la vida humana" cuando son ejecutados los torturadores o explotadores como Sánchez o Sallustro. (Que quede claro que a Sallustro lo asesinó el gobierno al negarse a canjearlo y con sus insensatos operativos de búsqueda).

#### ¿LAS VIDAS DE OBREROS ACASO NO VALEN?

Nosotros preguntamos: ¿las vidas de los quinientos obreros de Fiat y sus familias, condenados a la desocupación, la angustia y el hambre por la rapacidad de la Empresa, ¿no eran acaso "vidas humanas"? Las vidas de los cuyanos Quiroga, Mallea y la maestra Aragón caídos bajo las balas represivas no eran acaso "vidas humanas"? ¿Y qué clase de vidas eran las de Martín, Zenteno, los Maestre, los Verd, Pujals, Gómez, Monti y tantos otros militantes secuestrados y torturados hasta morir por las Fuerzas Armadas y la Policía del Régimen? Todas estas vidas y las de tantos otros que mueren sometidos a formas de violencia institucional menos evidentes ¿no son acaso vidas humanas?

Mucho más humanas que las del criminal de guerra Sánchez o el explotador Sallustro, porque no estaban consagradas a la represión ni a la explotación de sus semejantes, sino a la liberación de su pueblo.

Y mientras las planas de los diarios se llenan de lamentos por la muerte de estos dos tráfugas, la parte más consciente de nuestro pueblo siente, lo mismo que nosotros, una profunda congoja por la muerte accidental de la señora Dora Cucco de Araya, vendedora de diarios que recibió una bala en la cabeza mientras atendía su quiosco a cien metros del lugar de la ejecución. Esta vida y las vidas de tantos argentinos que están pagando el precio inevitable de la rebelión liberadora, son las únicas que



PERON: las FAR ejecutaron al general Juan Carlos Sánchez, conocido torturador de obreros argentinos.

nos preocupan, y mientras tanto, la simiesca comparsa del gobierno, los burócratas sindicales y políticos y la prensa prostituida pretenden que lamentando la muerte de Sánchez y Sallustro están "defendiendo la vida humana".

¿Cómo subestiman la conciencia de nuestro pueblo! Olvidan que este mismo pueblo que hoy pretenden estafar fue ametrallado y bombardeado en Plaza de Mayo en junio de 1955, fue fusilado sin juicio previo ni condena en 1956, fue perseguido, asesinado y torturado durante la resistencia peronista, fue excluido o desconocido en distintos actos electorales, fue engañado y vejado siempre que aceptó las alternativas "institucionales" que le dejaban y fue, por fin, brutalmente reprimido cuando, hastiado de dictadura militar y fraude, apeló a una explosión de violencia espontánea e inorgánica, tal como ocurrió en mayo de 1969 en casi todas las grandes ciudades del interior y como ocurre ahora en Cuyo.

Son esa larga historia y ese duro aprendizaje los que dan contenido y vigor a nuestra lucha. Son esa identificación y esa continuidad concreta con la experiencia de nuestro pueblo las que garantizan nuestras intransigencia y determinan nuestra confianza en la victoria final.

¡SOLO LA GUERRA DEL PUEBLO SALVARA AL PUEBLO! Quienes confían en que esta consigna sea sólo una hueca frase de barracada, ya se irán convenciendo poco a poco del profundo arraigo que tienen en la conciencia del pueblo y, en especial, de los trabajadores peronistas.

Se irán convenciendo cuando verifiquen que el suclo chantaje de Lanusse —que pretende hacernos optar entre el GAN y el golpe a la brasileña—, sólo sirve para que el pueblo vea más claramente su úni-

ca opción legítima: la guerra revolucionaria; sólo sirve para que las organizaciones revolucionarias se cohesionen por encima de las actuales diferencias y radicalicen su accionar en torno a los objetivos estratégicos comunes; sólo sirve para que los activistas y militantes populares vuelquen todo su esfuerzo a la consolidación de organizaciones de base aptas para una lucha de largo plazo, al margen de los condicionamientos de la perspectiva electoral; sólo sirve para que miles de esos activistas se vuelquen de inmediato a constituir grupos de apoyo a las organizaciones armadas para garantizar un rápido desarrollo de los destacamentos que han de constituir el futuro Ejército del Pueblo, única garantía estratégica de poder para la clase trabajadora.

La clase trabajadora y el pueblo peronista, encuadrados en nuestras propias organizaciones armadas y de base, somos capaces de dar batalla en todos los frentes y en todos los terrenos, sin desviarnos de nuestra estrategia de guerra popular. Por eso es ridículo que se pretenda que nuestras acciones buscan "frustrar el proceso de institucionalización". Lo que nosotros buscamos es precisamente un verdadero proceso de institucionalización con instituciones que representen y expresen fielmente la voluntad popular. Y la primera de esas instituciones no puede ser otra que el Ejército del Pueblo, que expresa y representa fielmente la firme voluntad de lucha del pueblo argentino.

#### ORGANIZACION DE LAS MASAS

Los peronistas nos organizaremos barrio por barrio y fábrica por fábrica, luchando por todos nuestros derechos y nuestras reivindicaciones políticas. Respaldados en la fuerza de nuestras propias organizaciones, iremos a las unidades básicas y a todos los centros de movilización donde haga falta ir para expulsar del Movimiento Peronista a los traidores que pretenden negociar el hambre de nuestro pueblo, la libertad de nuestros militantes y la sangre de los combatientes revolucionarios; estaremos también en los sindicatos para profundizar la lucha y desenmascarar a los traidores como Rucci y Miguel, que acaban de optar definitivamente por el bando de los explotadores al repudiar las acciones de la Justicia Popular.

Y cuando el consabido fraude o el consabido golpe militar cierren del todo este último ciclo de teatro "Institucionalista", nuestras organizaciones, galvanizadas por la lucha, unidas en el enfrentamiento de los mismos enemigos, estarán más fuertes que nunca para dar la verdadera batalla por el poder con una total confianza en la victoria, porque el pueblo en armas es una fuerza invencible.

POR EL RETORNO DEL PUEBLO  
Y PERON AL PODER.

SOLO LA GUERRA DEL PUEBLO  
SALVARA AL PUEBLO.

POR LA UNIDAD DE LAS ORGANIZACIONES ARMADAS.  
LIBRES O MUERTOS, JAMAS  
ESCLAVOS.

HASTA LA VICTORIA SIEMPRE.

Comando JUAN PABLO MAESTRE  
Fuerzas Armadas Revolucionarias

# LUCHA DE MASAS Y NO TERRORISMO ANARQUISTA

**H**EMOS venido insistiendo en la necesidad de librar un combate implacable contra las posiciones reformistas que entorpecen el camino revolucionario y flotan como un gran amortiguador sobre la energía del movimiento obrero. El debate ideológico está en la orden del día para los revolucionarios.

Sin embargo, esta no es la única desviación que hoy deben combatir los revolucionarios. Persiste aún, como un peligro real, la posibilidad de que reaparezcan brotes de terrorismo, de sectores desvinculados de las masas, o atentados de ultraderecha, hechos en nombre de la "violencia extremista". Acciones de esta naturaleza pondrían "a punto" la temperatura necesaria para una salida de extrema derecha o, en el mejor de los casos, vendrían a reforzar las posiciones más duras de la DC, rellenando las grietas que se le han abierto en las últimas semanas.

Con el fin de contribuir a este esclarecimiento, PF entrevistó a once militantes y ex-militantes de grupos de izquierda actualmente recluidos en la Cárcel Pública. Ellos pertenecieron a la VOP, FAR, o al MR 2. Junto con ellos se encontraba el campesino José Pérez Otárola, acusado de la muerte del industrial Enrique Núñez cuando éste intentaba, en compañía de elementos fascistas, la retoma del frigorífico "San Fernando" (ver PF 160).

Los entrevistados van turnándose en las respuestas, pero ellas fueron discutidas y elaboradas en conjunto, salvo los casos en que se menciona respuesta agregada individualmente.

## HABLAN LOS DE LA VOP

**PF: ¿A juicio de ustedes cuáles son las principales tareas que hoy deben enfrentar los revolucionarios?**

Responde José Aguilera Pavez, ex-militante de la VOP, 22 años, casado, un hijo. Carpintero mueblista. La acusación pide para él cadena perpetua:

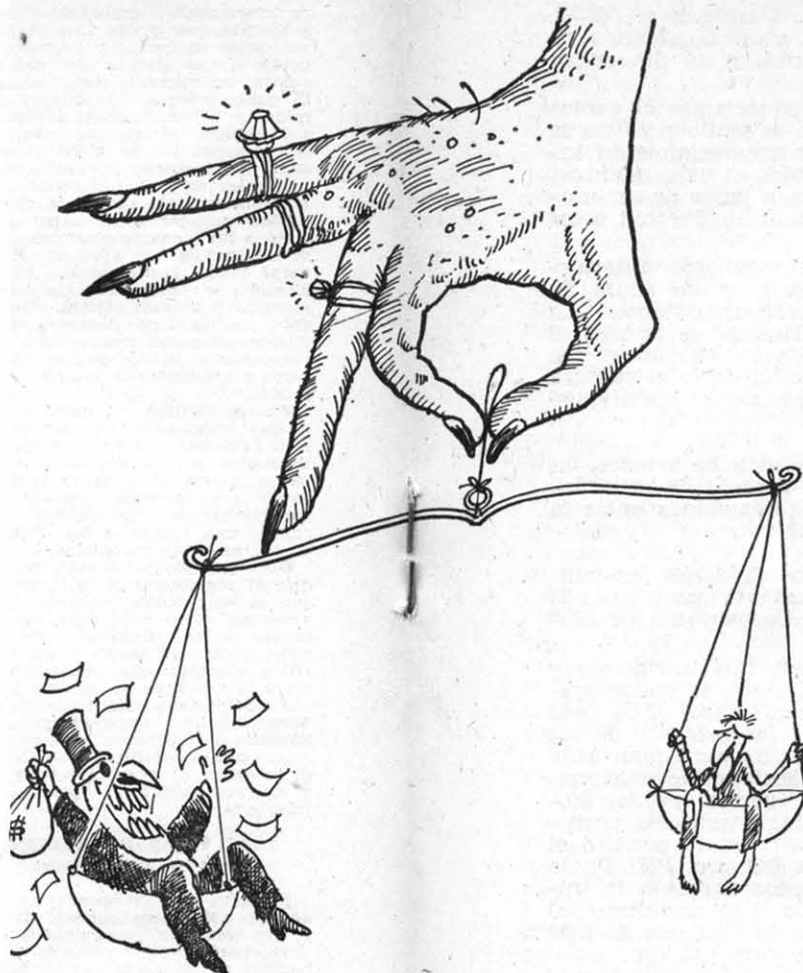
—Plantearé cuáles son las tareas que, a nuestro juicio, deben enfrentar los revolucionarios que militan en pequeños grupos. Creemos que la fundamental es hacer un análisis autocrítico del papel que hasta ahora han jugado, un examen interno profundo. Otras tareas son el combate al sectarismo en vistas a la unificación; esto permitirá crear una gran fuerza revolucionaria capaz de incorporarse de manera efectiva al proceso. Sólo en esa medida sus posiciones tendrán peso político; el combate al reformismo y a la reacción que pueden dar, lo sentirán las masas. Lograda una amplia unificación, la organización interna y el trabajo en el seno del pueblo serán las tareas centrales. Por otra parte sólo estando con los trabajadores, en las masas, es posible cumplir estas tareas.

**PF: Mirando en perspectiva, ¿qué posibilidades creen Uds. se abrían a partir de la llegada de Allende al Gobierno?**

a) ¿Cómo lo enfocaron ustedes en ese momento?

Responde Luis Oscar Pérez Azócar, ex-militante de la VOP, 26 años, casado, 2 hijos, obrero de la construcción. Se solicita para él cadena perpetua:

—Tengo que dejar en claro que respondemos considerando la situación general de los grupos y organizaciones de izquierda. Por supuesto, en todos estos grupos y organizaciones existían compañeros que enfocaron correctamente el momento político. Pero la situación general es que se dio una gran desorientación en torno a lo que ocurría. Algunos grupos, como la VOP, consideraron que nada había ocurrido, que todo seguía igual; otros se ubicaron a la expectativa y poco a poco fueron clarificándose. De ahí surgieron dos tendencias. Una que estaba por la incorporación al trabajo



en las masas, ya que entendió que sectores importantes del pueblo estaban presentes de una u otra forma en el triunfo electoral de Allende y que esto tenía un gran significado futuro y que se abrían puertas grandes en la lucha por el poder. Y otra tendencia que, como decíamos, no entendió esto y que en la práctica se desligó totalmente de las masas. Esta desligación lo hizo caer en la desesperación, el militarismo, etc., antepasados del anarco-terrorismo. Tal es el caso de la VOP, las F.A.I. y, en alguna medida, de las FAR.

b) ¿Cómo lo ven ahora, con la experiencia vivida?

Responde Julio Carreño Hernández, ex-militante de la VOP, 22 años, casado, tres hijos, gáster. Pena pedida en su contra: cadena perpetua.

—Este grupo de presos el enfoque que tenemos ahora no es únicamente producto de la experiencia que ha vivido el país, no es un enfoque nuevo, por lo menos en la mayoría; así es en la situación del compañero Pérez Otárola, de los compañeros del MR-2 y de algunos ex-vopistas. Indudablemente las perspectivas que se abrieron son inmensamente favorables al pueblo. El cambio paulatino en la correlación de fuerzas, producto de la política del gobierno, de la UP y de las organizaciones de fuera de la UP, que están por la lucha de masas, es indiscutible. El pueblo está más organizado, más consciente y se prepara para el enfrentamiento que decidirá quién se queda definitivamente con todo el Poder. La prueba de esto son las increíbles maniobras que en todos los terrenos realizan la derecha y el imperialismo por recuperar la parte del poder que han perdido.

## OPINION DE UN EX MILITANTE DE LAS FAR

Respuesta de Laureano González, ex-militante de las FAR, a la misma pregunta:

—Para mis compañeros y para mí, el triunfo electoral de la UP fue algo que considerábamos poco probable, suponiendo que sería ganada la elección, por la derecha. El triunfo de la UP significó para nosotros variar nuestras tácticas frente al poder político.

Nosotros llegamos a valorizar en muchos aspectos el advenimiento del gobierno de la UP. Pero teníamos serias dudas de que el gobierno pudiera hacer realidad los puntos del programa, ya que pensábamos que tarde o temprano iba a ser derrocado por un golpe de estado. Consecuentes con este pensamiento y decepcionados de las tareas realizadas por los partidos obreros de la UP, en el sentido de elevar la conciencia política de la masa trabajadora y de prepararla para enfrentar las arremetidas de la reacción, nos preparábamos en lo militar para aportar nuestra parte en la lucha. Respecto a los métodos usados puedo decir que ellos adolecieron de una visión poco realista de la situación política, así por ejemplo la errada posición que nos llevaba a aislarnos de las masas se debió a inmadurez política, falta de experiencia y de formación teórica.

## LOS METODOS INCORRECTOS

**PF: Ustedes utilizaron métodos de lucha que hoy día estiman incorrectos para el proceso desatado a partir del ascenso de la UP al gobierno ¿podrían ustedes fundamentar esta corrección de sus posiciones? ¿Qué apreciaciones los llevaron a pensar que el método utilizado entonces era válido?**

Responde Juan Zalá Fariás, ex-militante de la VOP, estudiante y empleado, 21 años, casado, un hijo. Pena solicitada por la Fiscalía Militar: 15 años de presidio.

—Los métodos utilizados por la VOP fueron muchos, algunos correctos, otros incorrectos. Las últimas acciones, a partir del asalto a la confitería "Don Raúl", de Raúl Méndez, son de marcado carácter anarquista y fueron ejecutadas en una política de hechos consumados, por el pequeño grupo anarco, en contra incluso de la opinión de las bases o en el desconocimiento de sus alcances. En las expropiaciones no se pensaba matar a nadie.

El fundamento de que esos métodos son incorrectos está en la práctica misma. Estas acciones de corte terrorista favorecieron claramente a la reacción. Unificaron a la oposición haciendo caer a la DC en brazos de la ultraderecha; los sectores revolucionarios de dentro y fuera de la UP se vieron desconcertados y acorralados; los reformistas ganaron posiciones, estuvo a punto de concretarse el golpe militar fascista.

Hay otra demostración indiscutible. Los fascistas acostumbran a utilizar la autoprovocación como justificación para actuar. Después del 4 de septiembre del 70 apareció la "Brigada Obrera Campesina" (B.O.C.), pretendida organización izquierdista que apoyaba a Allende; puso algunas bombas y al ser capturada se descubrió que eran fascistas encubiertos. Posteriormente otro grupo que estaba enlazado con el anterior, dirigido por Roberto Viaux y al servicio del imperialismo y los intereses monopólicos, ejecutó al general René Schneider; la pretensión de este grupo fascista era secuestrar al Comandante del Ejército y culpar al MIR.

No hay que olvidar las experiencias históricas, señala Juan Zalá: el incendio del Reichstag por los nazis para culpar al Partido Comunista y justificar una violentísima represión; el golpe fascista de Banzer en Bolivia, justificado en un principio con un falso ataque guerrillero a un hospital. Por último, agrega, quienes han orquestado estas acciones de la VOP son los órganos de prensa reaccionarios: "La Segunda", "El Mercurio", "Tribuna", "Sepa", "La Prensa", Canal 13 de TV, etc.

¿Qué enfoques impulsaron a ese sector de la VOP a adoptar métodos terroristas? Los antecedentes (...) indican que fue una visión absolutamente mecanicista que les indicaba "que había que provocar la definición del gobierno por cualquier medio". Después vendría la lucha guerrillera...

(Sigue a la vuelta)



(De la vuelta)

**PF: ¿Qué formas de lucha pueden o deben utilizar hoy en Chile los revolucionarios?**

Responde Luis Moreno Flores, ex-VOP, empleado particular, 24 años. La Fiscalía pide para él 20 años:

—En este proceso social las contradicciones que lo forman se han exacerbado hasta hacerse casi insostenibles. De cualquier modo, continúan siendo las contradicciones en el seno mismo del pueblo y las contradicciones entre el pueblo y la reacción.

Es claro que para superar las primeras, el combate ideológico y el ejemplo son las principales formas de lucha. Contra los enemigos del pueblo cualquier forma de lucha, legal e ilegal, es correcta en la medida en que efectivamente favorezca los intereses de los trabajadores, en que contribuya a acrecentar las fuerzas del pueblo y a disminuir las del enemigo.

—Lo que sí ha clarificado hasta la saciedad este proceso social es que no se pueden emplear métodos de lucha en que no estén presentes las masas. Los métodos terroristas y anárquicos sólo favorecen al enemigo. Los métodos en que están presentes las masas favorecen a las masas, impulsan el proceso haciéndolo irreversible.

Luis Moreno precisa la importancia de que las diversas organizaciones y grupos se definan a este respecto. Hace notar que el MIR ya ha delimitado públicamente sus métodos de lucha y los que están vigentes hoy para los revolucionarios. Después de esta definición es necesario "que aquellos que han comprendido que en las masas está el camino correcto se unifiquen, la división actual sólo debilita y permite avanzar a los conciliadores y a la burguesía".

### LOS DEL MR-2

**PF: ¿Qué ha significado para ustedes la experiencia de estar encarcelados y sometidos a los procedimientos de la justicia burguesa?**

Responde Celsio López Carrasco, ex-MR-2, obrero textil, soltero, 25 años. Condenado en primera instancia a 5 años y un día en su grado mínimo:

—Desde mucho antes conocíamos el carácter burgués y clasista de la justicia y éste se puede comprobar con el encarcelamiento injusto de campesinos en todo el país, mientras que los dueños de fundos, a pesar de ser muchas veces homicidas, salen en libertad a los pocos días.

A Celsio López y sus compañeros, anteriormente vinculados al MR-2, se les acusa de delitos que ellos consideran inexistentes. La situación de ellos, manifiestan, se agrava al no disponer de dinero para abogados: "El dinero es parte fundamental de la estructura jurídica capitalista, aunque no lo especifiquen los códigos...", dicen.

**PF: ¿Cuáles son, en opinión de ustedes, las salidas posibles para el proceso de la situación planteada por el acercamiento entre la Unidad Popular y la DC?**

Responde Sonia Rivera Calderón, ex-militante de la VOP, estudiante nocturna, 27 años; presa en la Casa Correccional de Mujeres:

—En un proceso social tan intrincado y complejo como el actual, nada se puede prever ni siquiera a mediano plazo. Casi todo depende de la actitud de las masas y de sus dirigentes. Vemos que las masas toman cada día más impulso y los sectores revolucionarios que las dirigen son fuertes. Por el momento se pueden apreciar resultados positivos y resultados negativos; en lo positivo el distanciamiento entre la DC y el PN. En lo negativo puede poner serios diques a la iniciativa de las masas. Sólo el tiempo dirá cual de los dos aspectos de la situación es de más peso.

La responsabilidad de los revolucionarios, agrega Sonia Rivera, es seguir organizándose y organizando a las masas. Combatiendo a los conciliadores y a los que, producto del po-

## UNO MAS EN EL CAMINO

☆ ¿Qué ibas a decir, compañero?

¿Qué pensabas decir cuando venían los cinco balazos?

¿Qué ibas a decir, Romelio, algún recado a Moisés, a Ernesto?

¿Algún dicho para los de Santa María, los de Ranquil o de Puerto Montt?

¿Sabías Romelio, que a la misma hora que tú otros en el Vietnam, con el mismo fuego, igual que tú?

¿Sabías, a la misma hora, el mismo gatillo, en el Uruguay, dos que combatían contigo,

a la sombra de Artigas, Romelio, y a la luz de Ernesto, el Guevara, el Ché?  
¡Romelio! Romelio...

¿Qué palabra?... ¿pan?, ¿la tierra?,

¿venceremos, todos, socialismo, compañero?

¿o era otra palabra más conocida?

¿Era: hijos? ¿mañana? ¿la escuela?,

¿zapatito, mamá, negra?

No sabemos de qué partido eras.

¿Necesita saberlo el pueblo, Romelio?

¿El Partido del Socialismo?

¿El de la Revolución, el Partido del Trabajo, el Partido del Futuro?

¿De dónde vinieron las balas?

¿En qué lucha andabas? ¿La tierra?

¿nosotros?, ¿la miseria?

¡Entonces,

eres del mismo Partido que nosotros, compañero!

M. G. O

sible entendimiento, se desesperen y se alejen de las masas cayendo en la acción anárquica y terrorista. "Si hay conciliación, termina diciendo, sólo las masas serán capaces de hacerla saltar en pedazos. La acción terrorista favorecerá a los conciliadores y a la reacción".

Pero hay otros antecedentes que avalan la necesidad de clarificar posiciones. Gerardo Ortega Valenzuela, maestro albañil, 27 años, casado, tres hijos, señala: "la bien orquestada y perfectamente centralizada campaña de la prensa ultraderechista destinada a inflar a la VOP, a reflotarla con la misma imagen anterior, permite suponer que es casi seguro que emplearán su nombre en algún atentado o autoatentado de importancia. El pasquin "SEPA" ocupó cuatro números seguidos en crear la impresión de una presunta ligazón entre la VOP y la izquierda en general. Las presuntas amenazas a políticos, las llamadas telefónicas a Investigaciones, a Carmona, etc., son parte de esta campaña".

Ante esta campaña ha habido un silencio absoluto de los posibles grupos de esa naturaleza (tipo VOP). Esto llevaría a pensar, sostiene Ortega, en dos posibilidades: o no existen o no entienden la situación, favoreciendo así al enemigo. Termina haciendo un llamado a la definición: "es necesario que todos se definan, quién es quién; quién está por la lucha de masas, en cualquier línea, y quién por la acción anarco-terrorista; esta definición es de mínima honradez política".

### LA VOZ DE UN CAMPESINO

Como señalamos anteriormente, en la discusión y elaboración de las respuestas participó también el campesino José Pérez Otárola, procesado por la muerte del industrial Enrique Núñez, uno de los propietarios del frigorífico "San Fernando". Pérez Otárola es casado, tiene dos hijos y hace más de catorce años que milita en la izquierda. Los periódicos de derecha y la mayoría de los de izquierda lo tacharon de "asesino". Los primeros, para destacar "el asesinato" de un "hombre de empresa"; para alertar al país que los "hombres libres" están amenazados; para trasladar la violencia, originada en los defensores de la propiedad privada, a la imagen del pueblo. Los segundos —los diarios de izquierda— para disfrazar el conflicto de clases planteado; para no asustar a la "opinión pública" (léase: pequeños y medianos comerciantes e industriales); en último término, temor a ponerse de parte del pueblo cuando había un muerto del otro lado. Temor, ambigüedad, debilidad. ¿Qué responde el campesino José Pérez Otárola a estas versiones?:

—El fundo lo tomamos porque los patrones lo estaban desmantelando y estaban saboteando la producción. Esa vez los ricos apoyados por "Patria y Libertad" quisieron retomarlos, les falló, pero quedó herido de bala un compañero nuestro y otro se salvó por milagro. También pisotearon la bandera que nosotros teníamos. Después nos tomamos el frigorífico, que es producto de nuestro trabajo y que lo necesitábamos para almacenar la cosecha. Además nos debían E° 3.500 a cada uno y no querían pagar. Los ricos también intentaron retomar el frigorífico, esta vez con mayor apoyo y más armamento. Ellos dispa-



raron y yo respondí. Nosotros éramos 9 en la toma, ellos eran más de cien y si no respondo... seguro nos habrían matado a varios. Ya muchas veces han matado a compañeros en las retomas. Los latifundistas son los asesinos.

Los organismos policiales tampoco se caracterizan, aunque dependan administrativamente de un gobierno de izquierda, por respetar los derechos del pueblo cuando éste entra en conflicto con sus enemigos de clase: "(El trato) fue malo, me golpearon, lo más probable es que fueron detectives de derecha los que lo hicieron".

Termina la entrevista. El campesino Pérez Otárola se despide con un mensaje a los que, fuera de la cárcel, continúan luchando: "La lucha hay que continuarla, es dura pero venceremos... Es necesario liquidar el latifundio este año y que hay que organizarse y prepararse para tomar el poder. Sólo después de eso viviremos tranquilos".

Los entrevistados reiteran su llamado a los pequeños grupos que existen, o puedan existir, para esclarecer la validez de sus métodos de lucha. Para aclarar el papel que cumple el terrorismo en determinadas circunstancias históricas. Para precisar, en torno al carácter que ha adquirido el proceso, cuál es la principal tarea de los revolucionarios para deslindar responsabilidades, en previsión de la utilización que pueda hacer la derecha del terrorismo con el fin de imputárselo a la izquierda. Se trata, por sobre todo, de no entorpecer, por la errada utilización del método terrorista, el camino de las masas hacia la conquista del poder; se trata de comprender que en un momento de culminación o de avance decisivo hacia ese objetivo, una acción voluntariosa, ajena a las masas, puede retrasar por años la derrota de la burguesía y servir de pretexto a la más despiadada represión sobre los revolucionarios y el pueblo.

Para precisar los métodos y herramientas de lucha. Para neutralizar los peligros señalados. **Punto Final** es una tribuna siempre abierta.

MAXIMO GEDDA O.



# Los latidos de un periodista

**T**AMBIEN le tocó a Fidel. Antes, había sido el editor italiano Feltrinelli, y luego Régis Debray los que recibieron el honor de que el columnista de "Ercilla", el periodista boliviano Eduardo Córdova Claire, se ocupara de ellos. (Y no deja de llamar la atención la finísima línea que traza el común denominador de estos artículos).

¿Pero quién es Eduardo Córdova Claire? El rememorar algunas de sus "hazañas" nos permitirá recordarlo. Actualmente Teddy, o más bien TED Córdova-Claire, así, con guión, como ha dado en llamarse, es tenido como un hombre de "izquierda" en algunas partes, por "independiente" en las más y por "uno de los nuestros" en otras. Para quienes lo conocen, "Ted Córdova-Claire" es todo, menos un periodista de izquierda. Su reputación de "izquierdista" tal vez sea producto de lo que él mismo —"Ted"— define al sostener: "...este es el continente de los riesgos, donde por ahora se dan las condiciones, muy circunstanciales por cierto, para hacerse reputaciones, malas o improbablemente buenas..."

"Ted", para no remontarnos muy atrás, cayó del "poder" cuando derrocaron a Victor Paz Estenssoro, en 1964. Posteriormente, se acomodó en Caracas. Allí escribía para la edición gusana de "Bohemia Libre", para citar una de las tantas fuentes de ingreso que tenía, no todas muy "independientes" que digamos.

Reapareció en Bolivia durante el gobierno del general Alfredo Ovando, donde rápidamente progresó como para poder jactarse de ser el único civil que tenía la confianza absoluta de los militares. El general Luis Reque Terán, ubicuo y cínico personaje y fusilador de revolucionarios, lo tenía entre sus íntimos. Esa intimidad, que también alcanzó a otros jefes militares, inclusive progresistas, le valió para acumular algunos cargos públicos durante el régimen del general Juan José Torres. Nuevamente cae del "poder" con el derrocamiento del general Torres, en agosto del año pasado.

Así lo tenemos ahora en "Ercilla", y paradójicamente, y gracias a su reputación de "izquierdista", trabajando como corresponsal o colaborador de "Marcha" de Montevideo.

Esta trayectoria —no muy consecuente, tal como se observará— explica una curiosa afición de "Ted" para denigrar y desprestigiar a personajes de la izquierda internacional. No vamos a recordar algunos artículos que podrían pertenecer al pasado, sino algunos publicados en los últimos meses. Por ejemplo, en el caso de Feltrinelli, el editor italiano asesinado en Milán, "Ted" escribió en "Marcha" que se sabía (lo sabrá Córdova por esos misteriosos canales de información "confidencial" que parece poseer) que el fallecido editor habría ido a Bolivia a proponer un precio para que se permitiera la salida de Bolivia nada menos que a Ernesto Che Guevara. El

precio parece irrisorio si se tiene en cuenta que por Régis Debray se habría pagado un precio bastante mayor, según afirma —esta vez no "Ted"— sino el nazi Altman-Barbie.

Lo curioso es que esta sensacional revelación —la de los 80 mil dólares que "ofreciera" Feltrinelli a Barrientos—, recién la haga ahora, cuando el único que podría refutarlo está muerto, y cuando a nivel mundial parece haberse desatado una campaña de desprestigio para justificar la muerte del editor.

A vuelta de correo, como quien dice, aparece un nuevo artículo. Esta vez en "Ercilla", Nº 1924, en el que gratuitamente se ataca a Régis Debray, parangonándolo con mucha soltura de cuerpo con el nazi Barbie-Altman (esta vez el guión es nuestro).

Resulta que para "Ted" Córdova-Claire, Debray y Altman "tienen características paralelas". Tanto da uno como el otro. Ambos hicieron mucho daño. Incluso deja flotando en el ambiente que el intelectual revolucionario francés resulte a la larga probablemente peor, con la desventaja de ser, además, intelectual. La "obra inmadura" del marxista Debray habría conducido a la muerte a "decenas de jóvenes que, encandilados", se habrían dejado llevar por esa "idealizada versión del 'foco' guerrillero". Así, Debray sería el verdadero asesino, para poner un ejemplo, de los guerrilleros de Teoponte (guerrilla comandada por Chato Peredo en 1970), y no los militares gorilas bolivianos que favorecían con su "confianza" al periodista Córdova-Claire.

El nuevo y gratuito ataque a Debray, que coincide con las declaraciones que Barbie hiciera para el **reputado**, según "Ted", "O Estado" de Sao Paulo, encuadra perfectamente en la campaña con la que la CIA trató por todos los medios de sepultar a Debray, tratándolo de cobarde y delator en los artículos que le consagran agentes como Andrew Saint George.

Pero los ataques sutiles a personalidades de la revolución internacional no se detienen ahí. De una confusa manera, se lanza al mundo la noticia del "infarto" de Fidel Castro. Todo el mundo, incluso el amorado autor norteamericano, reconoce que era un cuento. Pero, el objetivo está logrado. Sagaces periodistas empiezan a especular sobre el tema: ¿quién sucederá a Fidel? Ni pensar que la sucesión sea algo decidida por el pueblo cubano. Serán los rusos o sus representantes de la "vieja" o "nueva guardia", sino las Fuerzas Armadas, los que decidirán o escogerán la figura "patriarcal" que lo reemplace...

Y las especulaciones siguen.

Los lectores comprenderán que con el mismo derecho —y es de esperar que el columnista de "Ercilla" lo comprenda también—, nosotros podemos especular acerca del lado en el que definitiva y verdaderamente tiene ubicado su corazón. Parafraseando un poco a "Ted", ahora hay en América latina una actitud de alerta, pendiente de los latidos de ciertos periodistas "objetivos", pues, si se nos permite la especulación, es de suponer que sus fatigas cardiacas no obedezcan tanto a la presión de los dolores como más bien a la de los dólares.

**INSPECTOR**

# Aprendiendo a morir

**G**RACIAS a la pasión norteamericana por las estadísticas, un tema tan agradable como el de la muerte, adquiere, a la luz de los números, nuevas e interesantes tonalidades.

Por ejemplo, según el **Reloj del Crimen** —estadística original e imaginativa del New York Times Encyclopedic Almanac— en Estados Unidos se comete un asesinato cada 30 minutos.

Es decir:

	asesinatos
cada día .....	48
a la semana ....	336
al mes .....	1.440
anualmente .....	17.520

Eso es en asesinatos.

Pero cuando realmente se acelera el tic-tac del **Reloj del Crimen** es al agregársele al **homicidio** otros delitos como la **violación**, el **robo** y el **asalto con intención de matar** —alegre conjunto que se agrupa bajo la clasificación de **Crimenes Violentos**.

Entonces nos enteramos que



en USA un **Crimen Violento** tiene lugar cada 48 segundos. Que como record mundial no está mal.

Y en total, al año, se cometen 6 millones de los considerados como **Crimenes Serios**.

Esta situación, que no ayuda para nada a reforzar el orgullo nacional de los ciudadanos, tiene, sin embargo, su contrapartida beneficiosa.

No hay mal que por bien no venga, dice el proverbio español.

Ahora —y felizmente al ambiente generalizado de violencia, que con tanto gusto y detalle recuerda, refleja y destaca la **mass media**— el tema de la muerte asciende en la escala cultural y empieza a adquirir categoría universitaria.

Ya en la Universidad de Maryland, y bajo la risueña orientación del profesor Daniel Leviton, más de 300 alumnos disfrutan de todo el colorido y optimismo que una asignatura como La Muerte puede ofrecer.

O como dice el académico Leviton,

“Este curso, que mira hacia la muerte, tiene el propósito de ayudar a los estudiantes a vivir una vida más feliz”.

El curso, oficialmente, se llama “Educación para la

Muerte y Comportamiento Suicida”.

Es decir, los alumnos no solamente se preparan para morir con mayor vitalidad, sino que también aprenden a suicidarse mejor.

Leviton, que confiesa estar preocupado con el tema de la muerte desde hace 41 años, explica los orígenes de este interés.

“Recuerdo que mi padre se echaba a llorar cuando uno de sus animalitos se moría. Pensé entonces que cualquier persona que se emocionara tanto por la muerte de una rata blanca debía seguramente tener un gran respeto por la vida”. Eso se llama sensibilidad.

Nos imaginamos que después de Hiroshima el buen viejo Leviton se habrá suicidado, ahogándose en sus propias lágrimas.

El curso “Educación para la Muerte y Comportamiento Suicida” incluye textos tan famosos como “Acerca de la Muerte y el Morir” de Elisabeth Kubler-Ross y “La Muerte y el Pensamiento Occidental” de Jacques Choron. También exige de los estudiantes visitas periódicas a centros “relacionados con la muerte” —cementeros, funerarias, necrocomios y demás lugares de interés.

El curso del profesor —Happy Leviton, le dicen algunos— se complementa con charlas de personalidades relacionadas con la muerte.

Una conferencia de un director de funeraria, por ejemplo, constituye un plato exquisito para los alumnos.

Muchos de ellos, por cierto, no se matriculan por puro interés científico. Uno, a punto de graduarse, explica:

“Estoy aquí, simplemente, porque me gusta la muerte”. Es de suponer que con el tiempo estos cursos vayan generalizándose y ampliándose. Así en un futuro próximo tendremos Doctores en Muerte, Necrosociólogos, Psicofunerarios y demás.

De todas maneras, es bueno saber que en un país con tanto gusto por la violencia, haya gente preparándose a morir académicamente.

## REFLEXION

☆ Compañero Director:

No hay revolución si no cambiamos la esencia.

Actualmente vivimos un reformismo, ya que la esencia está intacta; cierto es que se ha suavizado mucho la explotación del hombre, pero también es cierto que sólo se ha cortado una rama. Todos sabemos que puede renacer, si no arrancamos la raíz que son el derecho actual, la manera de enfocar las cosas, etc.

Atentamente de Ud., su compañero de luchas,

Miguel Piña G.  
C. 536869, Valparaíso.

H. ZUMBADO  
Prensa Latina



# Crónica de una rebelión trunca

EL convulsionado acontecer político de Bolivia en los últimos años ha despertado un explicable interés en la opinión pública continental. Después del último golpe de agosto de 1971, han aparecido varios libros que se ocupan de la realidad boliviana. Tal vez el más importante de todos es el de reciente publicación, titulado "Bolivia, el Vietnam que anunció el Che" (Ediciones PLA, Santiago de Chile), escrito por José Baldivia y José Luis Alcázar. Los autores son dos jóvenes periodistas bolivianos comprometidos con la lucha de su pueblo y que al igual que cerca de un centenar de sus compatriotas periodistas y escritores, se han visto obligados a salir al exilio. José Baldivia fue, hasta el golpe gorila de Banzer, secretario ejecutivo de la Federación de Trabajadores de Radio y Televisión; José Luis Alcázar, autor de un libro sobre la guerrilla del Che en Nacahuasu, fue secretario ejecutivo de la Federación Nacional de Trabajadores de la Prensa de Bolivia.

El libro que ahora han publicado juntos, responde a la vocación periodística de ambos. No se trata del análisis sesudo de un observador estudioso; tampoco es la intrascendente y copuchenta recopilación de anécdotas triviales de algún ex funcionario de estado. "El Vietnam que anunció el Che" es una crónica ágil y nerviosa de los acontecimientos políticos que desde 1967 hasta nuestros días han venido sacudiendo a ese país del Altiplano. Sin embargo, ello no significa que los autores de este libro se queden en el enunciado superficial de los hechos. Por el contrario, Baldivia y Alcázar logran en algunos pasajes, como el capítulo dedicado a la época y la persona del general Barrientos, una precisión en el estilo y una capacidad de observación, de escindir en la realidad y penetrar en el trasfondo de los hechos visibles, que sólo puede ser comparable con las mejores páginas de ensayistas bolivianos como Carlos Montenegro o Sergio Almaraz

(este último, además, es citado profusamente).

La lectura de esta crónica, estructurada en diez capítulos que abarcan los sucesos políticos de Bolivia desde 1967 hasta 1971, confirma una vez más la vertiginosa dinámica que ha caracterizado casi siempre a la vida política boliviana. El minucioso reportaje de Baldivia y Alcázar comienza con la aparición de las guerrillas comandadas por el Che Guevara en Nacahuasu, destacándose el clima de frustración política en que se debatía la izquierda tradicional boliviana durante el régimen del general Barrientos, mayordomo uniformado e impuesto por el imperialismo para ahogar en sangre las aspiraciones del sector más rebelde y combativo de ese país. "Tan sólo el proletariado boliviano ensaya en 1967, especialmente en las minas, una heroica resistencia contra la dictadura de Barrientos. Este sector no solamente era consciente de su objetivo socialista, sino sufría en carne propia la política impuesta por los Estados Unidos" (pp. 21-22). Y más adelante: "Nadie pudo parar la escalada imperialista. Solamente los mineros, vanguardia del movimiento proletario en Bolivia, no cedieron en sus posiciones combativas e intentaron la reorganización de sus cuadros sindicales. En 1967, acicateados por la gesta guerrillera de Nacahuasu, se movilaron una y otra vez" (p. 25).

Cabe señalar, sin embargo, alguna observación discutible respecto de determinados conflictos entre las diferentes capas sociales bolivianas. Así por ejemplo (p. 17), al referirse a las dos grandes nacionalidades indígenas (quechuas y aimarás) que hacen la mayor parte de la población boliviana, los autores afirman que no existen "mayores contradicciones entre estas nacionalidades y la mayoría de los bolivianos de origen mestizo". Si bien es cierto que "todos ellos forman el contingente de las clases oprimidas por el imperialismo y la oligarquía nacional", también es un hecho que

existen contradicciones fundamentales (económicas, sociales y culturales) entre las capas netamente indígenas y los mestizos, derivadas del afán de estos últimos de asimilarse lo más posible a la capa inmediatamente superior.

Por lo demás, los autores del libro hacen hincapié en el impacto causado a nivel nacional y continental por el heroico sacrificio del Comandante Guevara en las montañas orientales de Bolivia. Los acontecimientos registrados después de 1967, tanto en Bolivia como en el resto de América, vienen a desmentir categóricamente a aquellos "observadores internacionales" y connotados mercenarios de escritorio que se apresuraron a afirmar que con la muerte del Che se había acabado el impetu revolucionario en este continente. Baldivia y Alcázar hacen referencia al proceso de radicalización de las masas proletarias, de los universitarios, de diversos sectores del campesinado; también recuerdan el compromiso asumido por numerosos grupos de la masa católica e, incluso, la toma de conciencia de no pocos soldados y oficiales.

En el libro se cita un caso concreto y por demás conocido entre los bolivianos: el Mayor Rubén Sánchez, quien durante la campaña antiguerillera de 1967 fuera prisionero del ejército rebelde del Che, para luego pasar a posiciones nacionalistas, hasta convertirse finalmente "en un indiscutible revolucionario".

Más adelante, los autores se ocupan de enérgicamente del régimen pintoresco-dictatorial del general Barrientos. "Barrientos reunía en sí las mismas frustraciones y resentimientos de tantos hombres que, nacidos en un país relegado al triste papel de colonia, buscaron de alguna manera el desquite a su suerte.

El general tuvo un afán desmedido por acumular poder, propiedades urbanas, fincas, vehículos, dinero, acciones y hasta mujeres. Sólo así se puede explicar su participación en todos los negociados realizados en su gestión.

No es extraño que se logre una caracterización tan exacta de Barrientos y su época, pues uno de los autores del libro, en su calidad de perio-

dista, conoció de cerca y durante mucho tiempo al general que gobernó en Bolivia desde 1964 hasta 1969.

También se pasa revista al ridículo ensayo "democrático" del no menos ridículo Luis Adolfo Siles Salinas, sucesor de Barrantes, y quien, al decir de los autores, gobernó "quejándose permanentemente de su soledad". Esta lacónica frase basta para definir en toda su estrechez al corto gobierno del incoloro Siles Salinas. De allí se pasa al intento seudorrevolucionario montado por el "introvertido" y "ambicioso" general Alfredo Ovando. Finalmente, se llega al frustrado ensayo nacionalista-populista del general Juan José Torres, cuyo gobierno, luego de diez promisorios meses, fue derrocado por el sangriento golpe fascista de Banzer y sus cómplices. Entre las caracterizaciones de todos estos gobiernos y golpes de Estado, se hacen análisis detenidos acerca del papel desempeñado por las Fuerzas Armadas en la política y la economía bolivianas, de los problemas de la izquierda, de la tan reaccionaria como incapaz burguesía nacional, de la prensa, de la Asamblea Popular. A todo esto se añade un relato ágil y dramático del combate librado en la ciudad de La Paz, el 21 de agosto de 1971, entre las fuerzas populares y revolucionarias y el ejército y los francotiradores fascistas. Los dos autores del libro estuvieron presentes en ese combate, no como observadores sino con el arma en la mano, luchando junto al pueblo.

Con un lenguaje sencillo pero claro, desprovisto de los ejercicios seudodialécticos de algunos teóricos, los autores de este libro sacan a la luz los a veces complicados y a veces sencillos mecanismos de la contienda política boliviana, desmenuzan el ovillo de intereses y antagonismos, de contradicciones y coincidencias, ideológicas o personales, de los diferentes grupos e individuos que de una u otra forma han actuado o actúan en la escena política boliviana, ya sea como actores visibles o como consuetas, como simples títeres o como quienes manejan los hilos detrás de bastidores.

Hay algo que llama positivamente la atención en este libro. Sus autores no olvidan hacer las necesarias observaciones críticas a la izquierda



J. J. TORRES: la tragedia de Bolivia.

a la que ellos mismos pertenecen. Por ejemplo, ambos fueron integrantes de la Asamblea Popular, y sobre ella emiten el siguiente juicio: "El nacimiento de la Asamblea no fue el pretexto del golpe. Lo que aconteció es que al cabo de algunos días de instalada ella, la derecha le había perdido el miedo, a sabiendas de que detrás del discurso y la discusión administrativa había sólo luchas sectarias, una dosis de buena voluntad y un pueblo desarmado y desorganizado. La Asamblea equivocó el camino y confió en las posibilidades de subsistencia del régimen de Torres. En cierta forma, se apadrinó en él y se derrumbó con él". (p. 177). Sin embargo, y a diferencia de algunos teóricos de izquierda, Baldívar y Alcázar no han concebido su libro como un instrumento para defender una determinada posición de izquierda en detrimento de otras, y por el contrario, solamente atacan al único y verdadero enemigo de la revolución: el imperialismo y sus aliados criollos.

Otro aporte valioso de la obra de estos dos periodistas bolivianos es la reproducción in extenso de los más importantes documentos políticos aparecidos en Bolivia en los últimos cuatro años. Entre ellos se cuentan en el libro

el "Mandato Revolucionario de las Fuerzas Armadas de la Nación", de septiembre de 1969; el documento del ELN "Volvimos a las montañas", de junio de 1970; la "Línea Política" de la Central Obrera Boliviana (COB); las "Bases de consultación de la Asamblea Popular". Junto a este documento se transcribe también el "Mensaje del ELN a la Asamblea del Pueblo". Un documento de singular importancia, también reproducido en el libro, es el "Manifiesto de los suboficiales y clases del ejército Boliviano", dado a conocer a la opinión pública por la Vanguardia Militar del Pueblo, a comienzos de agosto de 1971. Asimismo, se incluye el mensaje radial de Torres en la noche del 21 de agosto, cuando ya los tanques del ejército reaccionario entraban en la capital, inclinando la balanza del combate en favor de los golpistas. Ese mensaje traduce ya el tacito reconocimiento de la derrota. Torres, con palabras entrecortadas por la emoción termina su corta alocución agradeciendo a los soldados, estudiantes y obreros que lucharon todo ese día por evitar el triunfo del fascismo. Finalmente, se transcribe el mensaje dejado al pueblo por el Mayor Rubén Sánchez, comandante del Batallón "Colorados", el único oficial con mando que permaneció hasta el fin leal a Torres y que luchó junto a su pueblo. En pocas y sencillas líneas, dictadas por la honestidad de quien ha asumido una actitud consecuente con su convicción revolucionaria, Sánchez expresa toda la amargura que le ha causado la traición de sus camaradas de armas y la pérdida en el combate de uno de sus hijos. El libro se cierra con el "Primer Manifiesto del Frente Revolucionario Antimperialista" (FRA), dirigido en noviembre de 1971, desde la clandestinidad, al pueblo boliviano y firmado por todos los partidos y organizaciones políticas de izquierda que conforman el FRA.

Bolivia —afirman los autores de este libro— se convertirá en el "Vietnam que anunció el Che", porque el imperialismo norteamericano, a través de sus delegados brasileños, ha elegido a ese país para llevar adelante su escalada de agresión contra todo intento de transformación en América latina.

OSCAR ZAMBRANO



# Los Tupamaros cantan

**H**ONDO impacto causó en Chile la edición del disco "LOS TUPAMAROS CANTAN", en el que canciones y poemas guerrilleros escritos en cárceles, clandestinidad o exilio, revelan la viscera subjetiva de esa organización revolucionaria, conocida más por sus acciones que por sus palabras.

Los autores, forzosamente anónimos, son asumidos por el poeta activo que firma con el nombre, verdadera propiedad social, de la organización guerrillera de Uruguay: Movimiento de Liberación Nacional (Tupamaros).

Un conjunto de música popular, guitarras y voces identificadas con la letra, y los poemas dichos por el tupamaro combatiente (un hombre, una mujer, con inflexión de juventud, brío y ternura a la vez), conmueven desde el surco con proposiciones diáfanas, sencillas y audaces, en procura de "oídos receptivos".

"A las manos de luz con buena puntería", invoca el poeta, y le responden las guitarras de "La Huella", género folclórico rioplatense: "A la huella, a la huella / de la victoria / sólo los tupamaros / nos darán gloria. / A luchar, compañeros / hasta la muerte / que morir por la patria / no es poca suerte".

"Eso era antes que viniera la estrella a inventariar / la sangre", dice el poeta nombrando a la guerrilla como el hecho histórico necesario para la liberación nacional y social

de su país y de América, y el "Pericón" (danza nacional del Río de La Plata) precisa que "desde Artigas hasta hoy / encarnó orientalidad", rescatando para la revolución el patriotismo ancestral.

La guerrilla o la "Estrella Tupamara", recuerda el poeta, viene a clausurar "La mueca triste de los olvidados" y para ello debe aprender "Celda a celda, el dialecto brutal de la tortura", porque "con la necesidad de pan y de sonrisas hicimos las trincheras, nos armamos de amor y punto treinta, y entramos en combate".

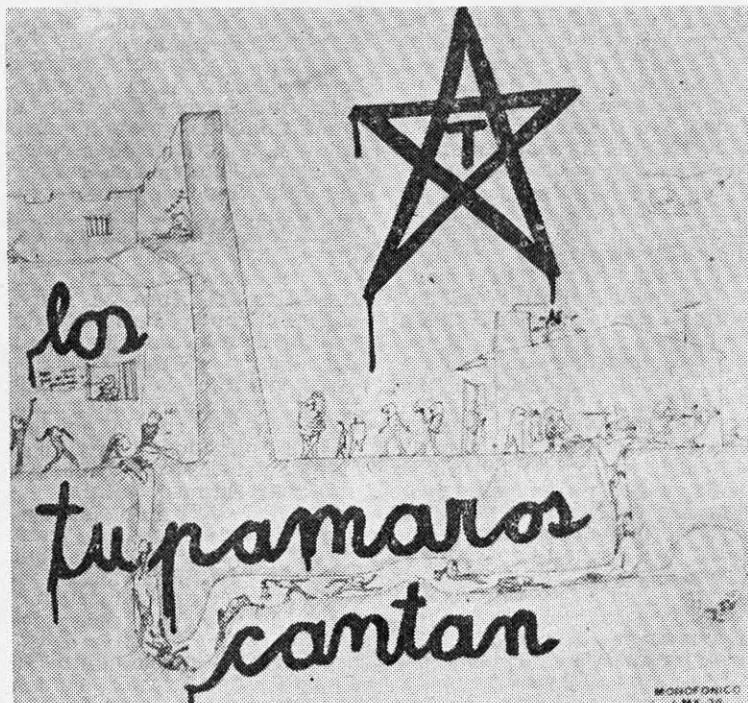
La guerrilla en el seno del pueblo guitarra, relaciona los hechos y canta: "Vamos a hacer que la sangre / de los muertos no sea en vano, / vamos a hacer de esa sangre / semilla de tupamaros. / Con palabras, compañero, / con el puño desarmado / ningún pueblo prisionero / del yugo se ha liberado".

No obstante, y quizá por todo ello, los novios tupamaros, ella y él en armas contra la opresión y el imperio, malgrado la clandestinidad, la compartimentación, las separaciones de guerra, se buscan en medio de la lucha porque, dice el poeta, "la cosa es que siempre nos seguimos de cerca, bastó un gesto, una revelación, una señal, para andarnos el uno tras del otro / o en el otro".

Un pregón cantando con caliente alegría parafrasea entonces con una ráfaga fina de guitarras: "Habrà patria para todos o no habrá



JOSE GERVASIO ARTIGAS: el héroe vuelve a vivir.



ESTA ES LA CARÁTULA DEL DISCO "Los Tupamaros Cantan" que acaba de aparecer en Chile. Es uno de los éxitos más populares de este momento.

para ninguno / un sistema de violencia / con violencia se derriba", y festeja con humor popular "por eso en Montevideo / los ricos compran candados, / pero por las cerraduras / se meten los tupamaros".

Una copla de la cárcel de Punta Carretas, llamada significativamente "La Manija", evoca el presente continental: "Cuba es territorio libre / y nosotros lo seremos, / tenemos una consigna / "o Vencemos o vencemos", mientras un candome, a todo ritmo tamboril de los antiguos esclavos negros, se burla del enemigo: "Libertad que los reúne / a la hora señalada / avanzando por un túnel / que los lleva a la alborada".

Una marcha, que la modestia no se atreve a llamar himno, exhorta: "Tupamaros, compañeros / haciendo el camino a seguir / en la gesta de los hombres nuevos / despertando a conciencia y fusil".

Con legítima claridad, el poeta puede pronunciar después: "Juro volver empuñando la patria en la mano derecha, con puntería exacta y los huevos bien puestos".

El disco, todo él una negación de las vanidades intelectualoides, aclara con humildad en su portada que se trata de un "testimonio militante y circunstancial, porque lo permanente es la acción", y concluye con el grito de guerra de los tupamaros, extraído de la entraña histórica del Uruguay, por la voz de los antiguos caudillos Javier de Viana y Aparicio Saravia: "Habrà patria para todos o no habrá patria para nadie".

JUAN CIMARRON

## "Como una ola de fuerza y luz"

EN medio de ovaciones y rechiflas, reflejo del impacto causado en el heterogéneo público que llegó hasta el teatro la Scala de Milán, terminó el pasado 28 de junio el estreno de la ópera "**Como una ola de fuerza y luz**", homenaje rendido por el músico comunista veneciano, Luigi Nono, al desaparecido dirigente revolucionario chileno, Luciano Cruz.

El estreno de la ópera al cumplirse poco más de diez meses de la muerte de Luciano Cruz, es el resultado del impacto que produjo en el compositor y dirigente político italiano su encuentro con Luciano Cruz durante un viaje realizado por Luigi Nono a Chile a comienzos de 1971. Nono, dirigente del Partido Comunista italiano, vino a Chile por segunda vez en un grupo de personalidades invitadas por el gobierno del Presidente Allende a la "Operación Verdad". En esa oportunidad el músico solicitó conversar con dirigentes del Movimiento de Izquierda Revolucionaria, MIR. A la reunión con Nono concurrió Luciano Cruz, miembro de la Comisión Política del MIR. La conversación fue larga y de ella surgió la imagen que Luigi Nono convirtió en su última obra musical.

El texto de la ópera está basado en un poema del escritor argentino, residente en Chile, Julio Huasi, publicado en PF. La composición de Huasi y la música de Luigi Nono, logran confluír en una expresión de inmenso dolor ante la muerte del joven revolucionario, que se funde en una expresión musical y poética potente sobre la certeza de la liberación futura.

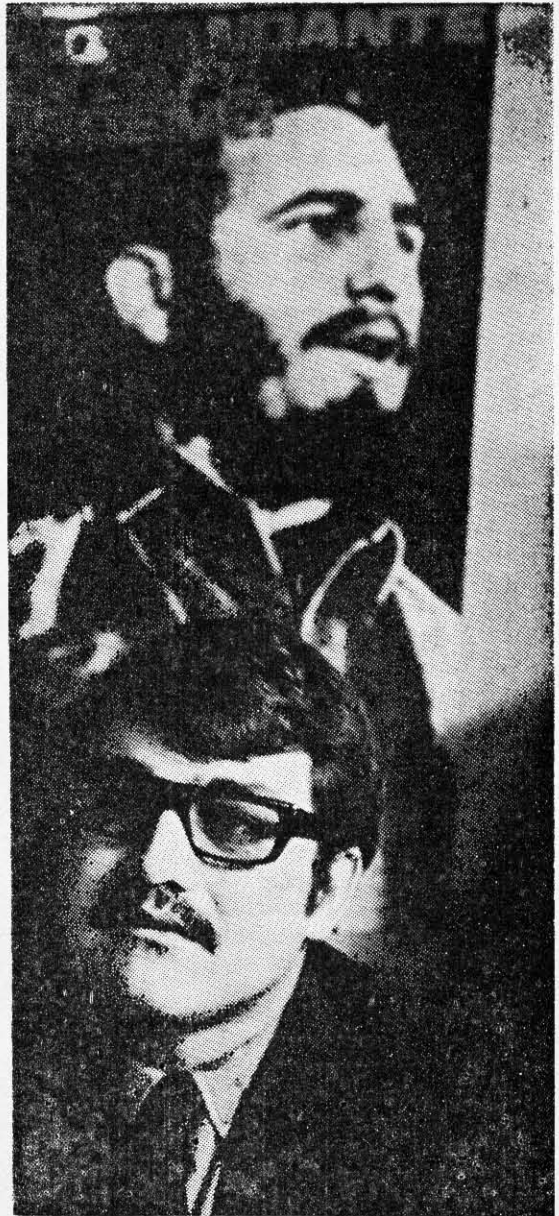
"El lamento y la batalla ininterrumpida", resume Erasmo Valente, comentarista de "**L'Unitá**", órgano oficial del Partido Comunista de Italia, que tituló una de sus informaciones sobre el suceso artístico en La Scala de Milán: "Nono canta la muerte de un revolucionario".

El periódico italiano en uno de sus artículos sobre la ópera recién estrenada en Milán, textualmente señala:

"El tema es la muerte de un joven revolucionario chileno, Luciano Cruz, muerte que golpea a los hombres libres "como una ola de fuerza y luz". Este es el título de la composición, como también el sentido de la música y de la poesía del poeta argentino Julio Huasi".

"En consecuencia, dos temas aparecen en la cantata: el dolor por la muerte del amigo y la certeza de la liberación futura, el lamento y la batalla ininterrumpida".

Los efectos musicales logran crear un instante trágico y heroico, que el articulista de "**L'Unitá**" reseña como una "marcha fúnebre por un Sigfrido revolucionario de nuestros días, sobre un fondo tempestuoso. La composición dispuesta como una serie de grandes paneles musicales y dramáticos, se dirige de



**LUCIANO CRUZ AGUAYO**, el revolucionario chileno desaparecido, cuya memoria canta la ópera del compositor comunista Luigi Nono, estrenada en La Scala de Milán.

esta manera a su parte culminante, cuyo resultado es de una potencia incontestable llena de transparencia, color y fuerza expresiva".

Luigi Nono, es uno de los compositores modernos más conocidos en Italia y en general en Europa. Está considerado como un revolucionario de la música por el desarrollo de su lenguaje expresivo. Para Luigi Nono, una nueva idea, una idea revolucionaria, debe encontrar una forma propia e inédita de expresión.

P. C. T.



## Rodrigo Ambrosio: ante todo un revolucionario

“**S**OY la más privilegiada militante del partido; la compañera de Rodrigo Ambrosio. Me cuenta de esto mientras montábamos guardia en la capilla ardiente”, me dice Michele, la viuda del desaparecido Secretario General del MAPU.

A cada instante desfilaban, interminables, los obreros, estudiantes, pobladores y campesinos con el brazalete verde y la estrella roja frente a la urna del compañero Secretario General desaparecido. Parecía que se adelantase el homenaje rendido por el MAPU a su más grande constructor: tercer partido de la izquierda en la CUT, legítima organización de los trabajadores.

Sólo a tres años de la formación del MAPU, su crecimiento y desarrollo, observado con sorpresa por algunos sectores, viene a confirmar la correcta estrategia diseñada por el partido y sus aplicaciones tácticas adecuadas. No hace mucho tiempo que Ambrosio había analizado las particularidades y características que lo permitieron, señalando que: “El Movimiento de Acción Popular Unitaria surge en 1969, en un período de estrepeitoso fracaso para el reformismo burgués y de ascenso de las luchas del pueblo..., por la rápida organización de clases del proletariado agrícola, por la radicalización de importantes sectores de trabajadores y del movimiento estudiantil. Es la década también en que la revolución cubana ha hecho un profundo impacto en las izquierdas tradicionales y en que el “guerrillero” ha mostrado cabalmente sus limitaciones políticas de clase. En esas condiciones se hace posible, al mismo tiempo, el MA-

PU como la vía de proletarianización de nuevos sectores de la clase obrera, y la UP, como la más avanzada alianza de nuestro pueblo”.

Frente a la pregunta del porqué un nuevo partido en la izquierda posibilitando, tal vez, desorientaciones en el pueblo, Ambrosio respondió: “En su desarrollo como clase el proletariado ha ido creando y expresándose a través de diversos partidos...”

El PC aparece en 1922 como resultado de las grandes luchas obreras de principios de siglo... surge muy ligado al movimiento sindical naciente en esa época en los enclaves mineros del Norte Grande.

El Partido Socialista percibido por sus fundadores en 1933, como un partido que responde a la realidad nacional y latinoamericana con absoluta independencia del movimiento obrero internacional, es en buena medida producto de la crisis mundial del capitalismo, que se refleja en las convulsiones sociales y agitada vida política de esos años, y que golpea duramente a extensos sectores de nuestro pueblo.

La existencia de varios partidos obreros no resulta, pues, de ningún capricho y preciosismo, sino de la complejidad real de nuestra estructura de clase y del desarrollo histórico concreto del proletariado”.

### **EL MAPU: NUEVO DESTACAMENTO PROLETARIO**

¿Qué sectores y capas sociales adhieren a este nuevo movimiento político para transformarlo en tres años en un Partido adulto, proletario y revolucionario?

“El MAPU encuentra acogida entre los sectores obreros

recientemente incorporados a la clase, señala Ambrosio:

— los obreros de la gran industria moderna y con sindicatos relativamente nuevos;

— los obreros de las medianas y pequeñas industrias, que han llevado una línea sindical precaria y aislada;

— los obreros agrícolas absolutamente subordinados ideológicamente durante generaciones;

— los profesionales y técnicos asalariados y obreros altamente calificados, vulnerables hasta hace poco al tratamiento privilegiado de los patrones. Lo que caracteriza a todos estos sectores y capas del proletariado es el incorporarse a la lucha y a las organizaciones de clase en los últimos años como producto de una agudización objetiva de las contradicciones del capitalismo en el marco de los gobiernos reformistas de la burguesía.

Por otra parte, estas capas y sectores del proletariado han sido débilmente orientados y representados por los partidos obreros tradicionales. El MAPU está en condiciones de ser para una buena parte de ellos la vía de proletarianización más eficaz.

EL MAPU aporta a las filas del proletariado, también numeroso contingente de cuadros de extracción no proletaria: estudiantes, empleados del Estado, trabajadores de la cultura, artesanos, etc.”.

Así se consolida el Partido, respondiendo a las necesidades y urgencias del proceso, con una cabeza fría y un corazón caliente como primer militante. El Secretario General no era sólo un constructor teórico, estaba en todas las tareas: con un par de tijeras y papeles de color, combinando, hasta obtener el verde y el rojo que lo acompañarían hasta sus últimos momentos; buscando locales de funcionamiento de la Comisión Política; estructurando en la práctica el partido revolucionario que concebía.

## AMBROSIO: ANTE TODO UN REVOLUCIONARIO

Mientras converso con Michele, su compañera, aparece la figura desconocida de Rodrigo. El hombre, el compañero, el padre, el amigo. El militante, íntegro y humano, que conjugaba su intensa actividad de Secretario General del Partido con una vida familiar inquebrantada. Vida familiar en la cual se reflejaban sus posiciones revolucionarias. Trató siempre y por todos los medios de no subordinar a su compañera a sus propias actividades, a lograr su pleno desarrollo como mujer, trabajadora y militante. Rodrigo sabía que pasadas las nueve de la noche, su comida corría por cuenta de él. Camilo, su hijo de tres años, a quien también llamaba Cienfuegos, quedaba bajo su responsabilidad un día a la semana. Entonces, es por esta razón que no era extraño encontrar a Camilo en los proscenios de las manifestaciones.

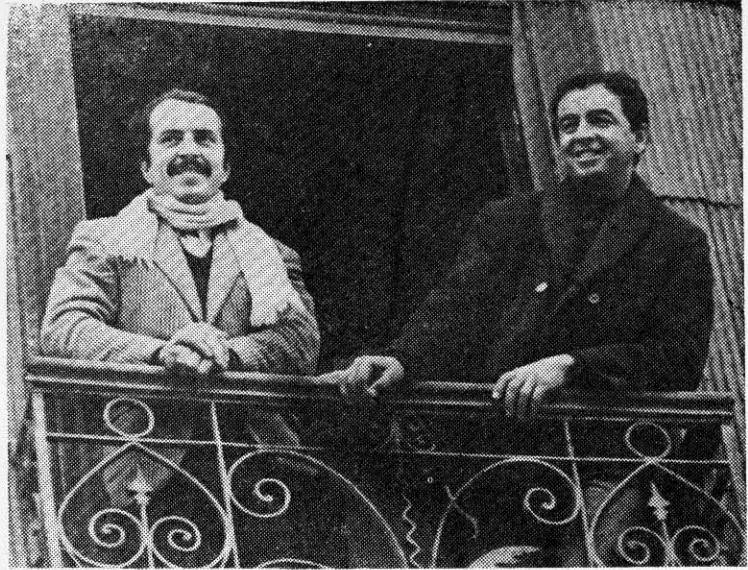
El hogar de Rodrigo es un reflejo de su persona, completa y compleja, de sus concepciones del hombre de hoy y del futuro, del revolucionario.

### LA LUCHA ERA SU ELEMENTO

En 1966, a su regreso de Francia, donde realiza estudios en la Universidad de la Sorbonne, Ambrosio activa su militancia en la Juventud Demócrata Cristiana, visualizando una nueva perspectiva política en los sectores de trabajadores de la DC que cansados del reformismo buscan una definición dentro o fuera del partido.

La estadía de Ambrosio en la universidad parisina marca una etapa fundamental en su vida. Adquiere allí la metodología marxista de análisis de la realidad.

En 1967 es ya presidente de la JDC y su importancia es decisiva en las definiciones internas del PDC. Su aporte para



**RODRIGO AMBROSIO, a la izquierda, el desaparecido secretario general del MAPU, aparece en la foto con Eduardo Rojas, Vicepresidente de la CUT, que viajaba con él cuando ocurrió el accidente automovilístico que costó la vida al joven dirigente político.**

el triunfo de la mesa directiva de Rafael Agustín Gumucio y para la aprobación de la "Vía no capitalista de Desarrollo" propuesta por el Informe Político-Técnico preparado por J. Chonchol, tiene primordial importancia. Es este el último intento de izquierdizar la experiencia reformista de Frei.

En 1969, se produce el quiebre de la DC. Renuncia el Departamento Sindical, grandes masas de campesinos y sus dirigentes y se desmorona la JDC.

Desde ese momento comienza la construcción del MAPU, partido que es hoy un nuevo destacamento proletario.

Sobre ese tiempo escribiría más tarde Rodrigo: "Apenas nacido, el MAPU debió convertirse en un factor activo y responsable de la Unidad Popular. Muchos se plantearon alguna vez hasta qué punto no eran excluyentes las tareas de un partido y las de construcción simultánea de una alianza. La práctica demostró que fue un privilegio que el MAPU creciera y se desarrollara al calor de una gran batalla de

masas. Ello le permitió asimilar experiencias de muchos años, madurar intensamente. No fue, en todo caso, un proceso fácil, sin contradicciones y sin lucha. Pero, al cabo de algo más de un año, en los mismos días en que Allende y la Unidad Popular se aprestaban para asumir el gobierno, el MAPU estuvo en condiciones de mostrar en su primer congreso la madurez alcanzada por el Partido y la riqueza de la práctica vivida por todos sus militantes".

Hoy, cuando otro gran militante ha recogido su bandera, cuando la UP forma el Partido Federado por el cual luchó el Secretario General, hoy decimos: "Aquí está concretado y firme, sabiendo muy adentro su enseñanza, sintiendo muy profundo su dolor, pero marchando con la fuerza necesaria, su Partido, consolidado y adulto, como él lo soñó".

¡COMPAÑERO RODRIGO AMBROSIO: PRESENTE!

CARMEN GLORIA DUNNAGE



# "La revolución de la Escuadra"

AQUELLOS libros plagados de revelaciones documentales "tipo ITT" no son tan frecuentes en Chile como en naciones especialistas en desnudar cada cierto tiempo sus escándalos políticos, religiosos, sociales, artísticos, bélicos o deportivos. Constituyen allí todo un género, entre literario y periodístico. Para citar un caso, ahí está el nombre de Roger Peyrefitte, que no es un notable estilista ni un intelectual profundo, pero cuyas páginas gotean imaginación y escándalo. O el trabajo paciente y bien remunerado de periodistas como Jack Anderson, que consolidan su carrera destapando la olla de los grillos. A cambio de ello, colman con igual paciencia, la olla de los dólares. Al margen de todo, resultan ciertamente trabajos útiles y en algunos casos, esclarecedores.

Hemos recibido un ejemplar del libro **"LA REVOLUCION DE LA ESCUADRA"** firmado por Patricio Manns y avalado por Ediciones Universitarias de Valparaíso y el Centro de Estudios Sociales de la Universidad Católica del puerto. Aunque el volumen no lo consigna, este Patricio Manns es el mismo que incursiona cada cierto tiempo en el mundo del disco con sus extrañas canciones, mezcla de folclore, de poesía, de instancias trovadorescas y de trasfondo político y social. No nos extraña, pues, el producto literario que hoy comentamos.

¿Cómo encuadrar este libro en un género específico? Menudo lío. En el prólogo hay referencias directas a "otro escándalo ITT". Algo de eso tiene. Pero es obvio que el trabajo, en conjunto, supera las limitaciones propias de una simple ordenación documental. Veamos el porqué.

La primera parte está dedicada a configurar el vasto panorama, el panorama multifacético, cambiante, convulsivo que ofrece nuestro país en la controvertida década del 20. Esto permite refrescar las principales características de ese tiempo, el inexorable desarrollo de las pasiones políticas, de los caudillismos desquiciantes, del incontenible deterioro moral; en suma, la corruptela y el derrumbe de la institucionalidad en Chile, situación que se estirará prácticamente hasta el advenimiento del Frente Popular en 1938. Al centro de este período brilla con faros propios el célebre levantamiento de la marinería, o "la revolución de la Escuadra", al decir de Manns. Estos pasajes preparatorios son convencionales y ampliamente enfocados por los historiadores y cronistas. Pero cuando el autor desemboca de lleno en los entretelonés centrales del conflicto, el libro experimenta un vuelco sustancial. Está notablemente bien conducido, con una disposición documental ágil, apasionante, un montaje original y logrado, y lo más importante, plagado de revelaciones incuestionables que sorprenderán de

plano a los aficionados a la historia y a los medios políticos chilenos. Ni más ni menos.

Está claro que la revolución de la Escuadra es un hecho "fondeado" por los escritores burgueses. Como bien lo señala Patricio Manns, la famosa institucionalidad chilena es un mito. Toda nuestra historia constitucional desborda revueltas, revoluciones, asesinatos políticos, masacres, represiones, componendas, entreguismos a países extranjeros, uno que otro genocidio, y una dependencia de políticas externas que se traduce en un río de dólares, marcos y libras esterlinas desembocando en ciertas arcas criollas, a cambio de concesiones que amagaban cada día "los sagrados valores del patriotismo y la independencia nacional", conceptos culminantes del cacareo rufianesco en el demagógico lenguaje de la oratoria nativa. Por lo mismo, un libro como este debe ser recibido con saludable optimismo. Hay en nuestra historia una veta increíble de "documentos ITT" que espera a sus cateadores, a sus desenterradores, y tenemos entre manos la prueba fehaciente de ello.

¿Cuántos lectores conocen en realidad lo que verdaderamente aconteció entre el 1º y el 6 de septiembre de 1931? La parte oficial del asunto puede resumirse así: los suboficiales y clases de las escuadras Activas y de Instrucción ancladas en Coquimbo, apresaron a sus jefes y oficiales en la madrugada del 1º de septiembre, los encerraron en sus camarotes y enviaron un ultimátum al gobierno para que fueran resueltas sus peticiones económicas y algunos otros planteamientos. El gobierno, presidido por Manuel Trucco en el carácter de vicepresidente (tras la caída de Ibáñez y la renuncia de Juan Esteban Montero, dedicado a sus trabajos electorales apuntados a la Presidencia de la República) respondió enviando a ese puerto del norte chico un mediador. Este resultó ser el almirante Edgardo von Schroeders, ex ministro de Ibáñez. Las conversaciones fracasaron después de cuatro días y ambos bandos en pugna —Armada y Ejecutivo— se enfrentaron. Los barcos que se encontraban en Talcahuano navegaron a reunirse con sus compañeros en la rada nortina, totalizando 23 unidades de guerra, encabezadas por el acorazado "Almirante Latorre", y quince mil hombres sobre las armas. Algunos regimientos, unidades de Carabineros, sectores de la Fuerza Aérea, grandes contingentes proletarios, la FOCH y otros grupos, expresaron su solidaridad con los rebeldes. Los núcleos conservadores, la clase media alta, la Iglesia y sectores del Ejército, alinearon junto al gobierno. A título de ilustración, diremos que los marineros sostenían que durante mucho tiempo, la oligarquía había utilizado a las Fuerzas Armadas para poner y quitar regímenes, sin jamás consultar a las tropas; y en otra parte de sus proclamas, contemplaban peticiones tan inusitadas como la reforma agraria, la suspensión del servicio de la deuda externa, el saneamiento de la economía nacional, la extradición de los políticos fugados del país tras ejercer la primera magistratura y enriquecerse en el cargo, mejores remuneraciones económicas y anulación de los descuentos y reducciones de salarios y sueldos, contemplados para ento-

nar las arcas fiscales; aumento de la producción e impuestos a las clases pudientes. En suma, suboficiales y clases, con la simpatía de sus jefes, empuñaban fuerza y prestigio para obligar al gobierno a adoptar una postura basada en conceptos revolucionarios que aún hoy día conservan plena vigencia. Hacían ver además que no estaban dispuestos a seguir siendo utilizados por la reacción y la derecha para satisfacer sus ambiciones políticas, porque ellos se consideraban "el pueblo uniformado" y se debían por entero a sus hermanos de clase.

El gobierno logró la adhesión de algunos regimientos, especialmente en la zona de Concepción, y con ellos desencadenó un ataque sobre la desguarnecida Base Naval de Talcahuano, que cayó tras dos días de combate. Hubo allí no menos de mil bajas y otros tantos prisioneros.

La otra fuerza —la única que podía combatir con la Escuadra en alta mar, llegado el caso— era la Aviación. Pero dentro de esta rama chocaban encontradas corrientes y progresaban claros sentimientos de avanzada. A duras penas, el régimen logró equipar 24 aparatos con los cuales se propuso bombardear las unidades navales ancladas en Coquimbo. El combate se realizó y, sin que se registraran bajas en la Armada, salvo uno o dos muertos, los barcos terminaron por deponer su actitud. Hasta aquí la historia "oficial", antecedentes que pueden encontrarse en los libros publicados profusamente en aquella época y en los años inmediatamente posteriores, por los actores principales. Pero en ningún caso eso es todo. Y lo que falta, lo que fue escamoteado, es lo que ahora publica Patricio Manns. Y lo que publica tiene mucho de "ITT", mucho de revelación esclarecedora y sensacional, apoyado en documentos irrefutables, con las correspondientes fotocopias y los testimonios de los principales implicados, que, de un modo que el autor no revela, cayeron en sus manos.

El peso de estos testimonios —que no citaremos in extenso ni adelantaremos para no restar al lector el notable suspenso conseguido en el libro a medida que se ordenan y despliegan las revelaciones— corre por cuenta del almirante Edgardo Von Schroeders. Al parecer, Manns recibió ciertos documentos que el jefe naval omitió en su libro sobre los hechos, publicado en 1933. En estos documentos, Von Schroeders cuenta toda la verdad, a modo de reflexiones. Y estas reflexiones aportan una cantidad increíble de datos sobre personajes, situaciones, maniobras políticas y altos secretos de estado de la época, que, por lo demás, no está distante: apenas cuarenta años nos separan hoy día del estallido revolucionario.

El momento culminante de "LA REVOLUCIÓN DE LA ESCUADRA" se alcanza con un dato sobrecogedor: al planearse el bombardeo a las unidades navales, el gobierno jugaba su última carta. El fracaso del ataque dejaría a los marineros en poder del país y podrían, mediante un simple ultimátum, derribar al gobierno e imponer sus condiciones. Entonces Von Schroeders revela cómo, en una sesión de Gabinete, se acordó pedir a los norteamericanos la invasión de Chile y la des-



**EL CABO** despensero Manuel Astica Fuentes, secretario del Estado Mayor Revolucionario de la Armada en 1931.

trucción de la Escuadra nacional si los resultados del enfrentamiento en Coquimbo determinarían un fracaso de la Aviación.

El lector deberá extraer sus propias conclusiones acerca de la increíble gravedad de semejantes denuncias. Se demuestra sin género de dudas cómo la derecha y las fuerzas "centristas" han jugado a espaldas del pueblo con los destinos de Chile. En aquella época, advierte Manns, los norteamericanos consolidaban su dominio sobre los yacimientos cupríferos, sobre la Compañía de Teléfonos, sobre la Compañía de Electricidad y otras innumerables empresas, y una invasión "solicitada" les hubiese abierto galantemente las puertas para apoderarse de cualquier otro yacimiento que les interesara, desmantelar las organizaciones obreras, imponer gobiernos y convertir "a Valparaíso en un nuevo San Juan y a Chile en otro Puerto Rico".

Agregaremos dos cosas: este libro es extremadamente útil para todas las Fuerzas Armadas sin excepción, de capitán a paje. En lo esencial, los institutos castrenses no están cuestionados; están cuestionados, eso sí, uno que otro cabecilla con predisposición mesiánica, pero no por Manns, sino por sus propios camaradas de armas. La otra observación se refiere al libro "físico": como edición resulta de primer orden. Hacía tiempo que no veíamos un volumen tan hermosamente presentado y concebido. Notable portada, contraportada y solapas; nítidas fotocopias; cerca de 90 fotografías, algunas de ellas verdaderos documentos históricos, complementan un esfuerzo editorial que aplaudimos sin reservas.

**ANTONIO ORIHUELA**



# El reformismo y

## el MIR

☆ DECLARACION DE LA COMISION POLITICA DEL MOVIMIENTO DE IZQUIERDA REVOLUCIONARIA (MIR) A TODO EL PUEBLO:

1.- Dos hechos de gran importancia han ocurrido durante las últimas semanas: el llamado cónclave UP y las conversaciones DC-UP. Ambos hechos están íntimamente vinculados; se complementan reciprocamente.

Concretadas las principales consecuencias a que, necesariamente, debían conducir las acciones de los que continúan la realidad con sus propias ilusiones, los trabajadores están en óptimas condiciones para sacar las conclusiones debidas.

Ha llegado el momento de que los dirigentes reformistas del PC y de algunos sectores de la UP, le den las correspondientes explicaciones al pueblo. Aquellos que hicieron todo lo posible por delegar en los sirvientes políticos de los patrones y del imperialismo, la determinación respecto de cuánto deben hoy avanzar los trabajadores, le deben una explicación a los trabajadores.

Los que con su gestión han fortalecido la institucionalidad de los patrones, delegando la decisión fundamental del momento en el Parlamento que constituye el principal freno del avance, deben dar las explicaciones de esto y de su fracaso.

Sonaron estos reformistas con obtener de los patrones, de su Parlamento, el consentimiento para que los trabajadores continuaran avanzando sobre las fábricas y los bancos de los propios patrones.

En aras de esa ilusión, los "maduros" dirigentes reformistas del PC y de sectores de la UP desmovilizaron, una vez más, a las masas, manteniéndolas desinformadas del contenido real de las negociaciones y sumidas en la pasividad.

En su grave confusión respecto de la naturaleza de clase del Parlamento, de la DC y del PIR desarmaron ideológicamente una vez más a los trabajadores, presentando publicitariamente a la DC, al PIR y al Parlamento como demócratas partidarios del cambio.

Los vendedores de ilusiones, los que sueñan con el entumecimiento con los dueños de las fábricas y de los fundos han cosechado, una vez más, sólo reveses: ha sido desautorado el Intendente de Santiago, acusado constitucionalmente el segundo ministro del Interior y han sido rechazados los vetos... Se han cubierto de oprobio los reformistas, corriendo por los pasillos del Congreso en busca de inexistentes partidarios de los cambios, mientras en la sala de sesiones de la Cámara los diputados de la DC, del PN, de la DR y del PIR desautoraban a Jognant y acusaban constitucionalmente a Del Canto, mientras en el Senado los parlamentarios de esos mismos partidos rechazaban acregrentemente, entre otras y pantomimas vergonzosas cada uno de los vetos del Presidente de la República a la Reforma Constitucional fraguada por Fuentealba y por Hamilton.

2.- ¿Pueden sorprender estos resultados a los trabajadores? Nosotros pensamos que no.

La UP no llegó a estas conversaciones —por haber renunciado a ello—, en la cima de un incontenible avance de las masas, a la cabeza de un movimiento trabajador fuerte, organizado, unido nacionalmente y con un gran desarrollo de su conciencia política. Este renunciamiento ha sido su más grave error, más aún si se considera que todavía subsisten intactas las condiciones para lograrlo.

ORLANDO  
MILLAS,  
Ministro de  
Hacienda.



No llegó la UP a imponer sus condiciones a un adversario a la defensiva, debilitado y desmoralizado, que sólo tuviera como alternativa aceptar las condiciones que el proletariado, a la vanguardia de las fuerzas de todo el pueblo, le imponía o, bien, a resignarse a ser derrotado sin contemplaciones.

Por el contrario. Producto de una conducción que se ha caracterizado por su renuencia a golpear al conjunto de la gran burguesía, limitándose a herir ciertos intereses, que se ha caracterizado por su persistencia en tratar de proteger a inmensos sectores de los dueños de las fábricas y de los fundos, la UP y el Gobierno se han puesto en contradicción con importantes sectores de las masas y han provocado la dispersión del movimiento obrero y campesino.

Por otra parte, la insistencia en permanecer en el camino único del acuerdo parlamentario con la DC, ha llevado a la desmoralización de las masas, a la pérdida de la visión y la confianza de éstas en sus propias y enormes fuerzas.

Esta misma estrategia de avance, a través de acuerdos parlamentarios, le ha impedido a la conducción reformista desenmascarar ante los ojos del pueblo a los irreconciliables enemigos de éste: la DC y el PIR, y no sólo el PN, la institucionalidad de los patrones, el Parlamento y la legalidad que les sirven.

Frutos de estos errores han sido todos los anteriores reveses, en el terreno electoral y político. Frutos de estas concepciones profundamente equivocadas son los actuales fracasos.

En estos errores, los dueños de fábricas y fundos, y el imperialismo que les apoya, han encontrado el terreno abonado que les ha permitido, como cuestión más importante, conservar intacto su dominio sobre la Justicia, el aparato estatal-burocrático y el Parlamento, a pesar de haber sido golpeados, principalmente en el terreno económico.

Desde allí, han ido acumulando importante fuerza de masas, con la que hoy son capaces de amenazar seriamente la estabilidad del Gobierno y, aun, la continuidad del proceso.

Este es el marco político general, el estado de la correlación de fuerzas entre la UP y la Derecha, que condicionaría el inicio, el desarrollo y las conclusiones del entendimiento UP-DC.

3.- Por lo demás y como lo saben los trabajadores, no fue la clase dominante la que buscara anhelante estas conversaciones.

Fue necesario para que se produjeran, que la dirección del PC y algunos otros dirigentes de la UP buscaran imponer dentro de esta última un viraje hacia la derecha, un golpe de timón en la conducción económica y política que permitiera, a los "negociadores" de la DC poder venir a cumplir dignamente su papel de amarre y de freno.

Volodia Teitelboim y luego Orlando Millas, fueron los encargados de crear el marco adecuado. El primero, en el terreno político, creó la ficción, profundamente mentirosa, de dos extremos buscando la guerra civil y el baño de sangre y, por otra parte, un amplio frente de centro y de izquierda, partidario del mantenimiento de la democracia y de los cambios sociales y económicos. Había entonces, según esta descripción burda y falsa de la realidad política, condiciones más que suficientes para un entendimiento entre la DC y la UP.

El antagonismo real, que atraviesa este país de arriba a abajo, es el que existe entre el conjunto del proletariado y todo el pueblo, que lucha por conquistar sus reivindicaciones de decaídas, y la resistencia imparable de una minoría explotadora, que se resiste por todos los medios a su avance a abandonar sus mezquinos privilegios. Esta, que es la verdadera y única línea demarcatoria fue manosamente ocultada.

Orlando Millas se encargó de la parte material, concreta, ofreciendo en su artículo del 5 de junio garantías a la burguesía agraria e industrial, no solo de permanencia sino, además, de progreso económico, de enriquecimiento, para que acumulara sus ganancias en paz y tranquilidad. El combate al "mirismo" fuera y en el interior de la Unidad Popular, la lucha por impedir que continuaran produciéndose "trasgresiones al programa de la Unidad Popular" era el complemento, en lo político, de las garantías económicas ofrecidas.

El empuje de los sectores de las masas abandonados progresivamente por las concesiones anteriores, cuyo aprovechamiento para fortalecer las propias fuerzas es imprescindible, es así desigualitario y recibe el tratamiento de "ultra", "termoceraño", acompañante de la derecha.

Millas además establecía que la reforma agraria debía finalizar ahora mismo y, pasadas algunas empresas al arca social y devueltas a sus "legítimos dueños", las que habían sido requisadas o intervenidas indebidamente, el grueso de la burguesía agraria y la inmensa mayoría de la gran burguesía industrial podrían dedicarse a cumplir, sin sobresaltos, su rol histórico de explotadores de la clase obrera.

Ambos planteamientos pavimentaron el camino del inicio de las conversaciones, a pesar que dentro de la propia UP no estaba resuelta, y aun no lo está, la controversia entre esta línea reformista y otra que, apoyándose en las corrientes revolucionarias de centro y fuera de la UP, busca desatar la energía de las masas para profundizar y empujar hacia adelante el proceso.

La favorable acogida que este modelo de concesión y freno encontrara únicamente en el ala reformista burguesa de la DC, zanjó transitoriamente la controversia dentro de la UP en favor de los reformistas. Estos encontraron en el sector burgués reformista de la DC la fuerza de que habían carecido hasta ese momento, para lograr imponer temporalmente la conciliación y el freno al conjunto de la UP.

La debilidad permanente e insuperable del ala reformista burguesa de la DC impidió, igual que en innumerables ocasiones anteriores, que el entendimiento UP-DC se concretizara. El sector mayoritario de la DC hizo valer, una vez más y con la oportunidad de siempre, los intereses de la gran burguesía y del imperialismo que representa y sirve, provocando el fracaso del entendimiento UP-DC.

Los grandes derrotados de esta jornada son el reformismo pequeño-burgués de la UP (Teitelboim, Millas, etc.) y el ala reformista burguesa de la DC (Fuentesalba, Leighoa, etc.).

Su éxito habría significado, en todo caso, peores retrocesos pues se habría impuesto el freno a la reforma agraria, las garantías e impunidad a la mayoría de los dueños de las industrias, la concreción de una política de salarios y precios contraria al interés de las grandes masas, a la vez que se habrían hecho irresistibles las tentaciones de renunciar a la estafación completa de los bancos, de la Papelera y un número no conocido aún de grandes monopolios, al mismo tiempo que se habría impuesto el financiamiento, con el dinero de los trabajadores, a la prensa y radio desde los que se les calumnia y ataca diariamente. En suma: el co-gobierno desde el Parlamento de los patrones nacionales y extranjeros.

Se habría legitimado, además, una forma y estilo de



conducción que se funda en las negociaciones a espaldas de la masa, en el combate a sus movilizaciones, en la represión política y puntualmente física a los sectores de las masas que no se resignan al inmovilismo y la pasividad.

Se habría legitimado una política de CONCESIONES a la burguesía y al imperialismo, de FRENO al avance de los trabajadores sobre las fábricas y fundos y sobre la institucionalidad de los patrones, de REPRESENTACIÓN al movimiento de masas y a los revolucionarios; política que se habría disrazado de avance, de consolidación, de revolución.

Sin embargo, pese a este fracaso, el capítulo de la conciliación, el freno y la represión no se ha cerrado definitivamente. Aun los Millas y los Fuentesalba, cada uno desde su propia posición, insisten y reiteran que el entendimiento UP-DC no ha fracasado.

Detrás de la insistencia de Fuentesalba está el intento del amarramiento definitivo, del acortamiento máximo del Gobierno de la Unidad Popular. El intento de perseverar en la táctica doble que la DC ha empleado con pleno éxito hasta hoy; mientras unos amarran, los otros golpean, acumulando fuerzas la Derecha en su conjunto.

Detrás de la insistencia de Millas, está el propósito de conseguir a cualquier precio, aunque sea claudicando, el triunfo de la política que se disrazó de avance, de consolidación y de revolución.

4.— Por todo lo anterior, el MIR reitera que la alternativa reformismo o revolución en el seno de la izquierda persiste como la disyuntiva fundamental del período.

El combate en el seno de la izquierda por aislar y derrotar el reformismo encuentra, en este momento, su mejor terreno, su mejor oportunidad y su mayor urgencia.

Los enormes sectores de la UP —cuadros medios, militantes y dirigentes—, que rechazaron el entendimiento con la DC, que se marginaron de las conversaciones y que descartan hoy todo intento de proseguirlas, junto a los que han denunciado permanentemente el

(Pasa a la vuelta)



(De la vuelta)

entendimiento con los sirvientes DC de los patrones nacionales y extranjeros, encontrarán en esta lucha las mejores condiciones sociales y políticas para alcanzar sus objetivos.

Es que no sólo las corrientes revolucionarias, de dentro y fuera de la UP, han combatido en esta jornada los intentos del reformismo de los dirigentes del PC y de algunos dirigentes de la UP.

Los trabajadores de Santiago y Concepción, los mineros, los campesinos y los obreros del campo y la ciudad continuaron sus luchas y movilizaciones en defensa de su salario, de la salud, contra la burocracia y la justicia de los patrones.

En el transcurso de estos combates, formas superiores de organización de masas y nuevas alianzas políticas que cuentan con el apoyo mayoritario de los trabajadores, han aparecido. Elementos componentes primarios de los Consejos Comunales de Trabajadores, como fórmula alternativa al Parlamento, a la Justicia y a todas las restantes instituciones de los patrones comienzan a aparecer.

Sin duda, las vanguardias de la clase obrera rural y urbana, de los pobladores, de los campesinos y de los estudiantes han hecho caso omiso de la política de la conciliación, del freno y la represión que, a espaldas del conjunto del pueblo, algunos pretenden imponer.

5.— Las enseñanzas que de todo esto debemos recoger son claras. Sólo la fortaleza de un movimiento de masas vertebrado orgánicamente, que golpee nacionalmente a los grandes patrones del campo y la ciudad, que sea conducido por un programa revolucionario, puede garantizar el curso del proceso hacia el socialismo.

Sólo una nueva alianza política que una a todos los revolucionarios, de dentro y fuera de la UP, puede formular un programa que, por reflejar nítida y precisamente los intereses de los pobres del campo y la ciudad y los de la pequeña burguesía propietaria y asalariada, sea capaz de proporcionar la fuerza suficiente para continuar el avance en el terreno económico y comenzar a golpear la institucionalidad de los patrones, principal freno del momento actual.

Una nueva institucionalidad debe comenzar a crearse, simultáneamente. Las masas deben comenzar a dotarse, ellas mismas, de formas orgánicas propias que les posibiliten el ejercicio directo y creciente del poder político, en todos sus aspectos. Ellas son los Consejos Comunales de Trabajadores, en la ciudad y el campo.

Si la energía de las masas, movilizada tras sus intereses inmediatos, debe encauzarse y adquirir la perspectiva de transformación revolucionaria de la sociedad, al mismo tiempo, en el combate contra el actual orden de los patrones, las masas deben poder resolver, ahora mismo, sus problemas de salario, salud, justicia y defensa general de sus intereses.

La única alternativa posible y concreta capaz de realizar esa síntesis son los Consejos Comunales de Trabajadores.

Toda expresión de lucha de las masas contra el Parlamento, la Justicia de los patrones o la burocracia, debe darse unida a la perspectiva de crear y fortalecer éstos, sus propios órganos de poder.

Toda lucha de masas de carácter reivindicativo debe vincularse a la creación y fortalecimiento de éstos, sus propios órganos de poder económico.

6.— El programa revolucionario que se levante debe contener, a lo menos, los siguientes puntos:

— Expropiación de todas las empresas de la gran burguesía industrial, comercial y financiera. Inmediato traspaso al área social de todas las empresas con un capital igual o mayor de 14 millones de escudos. Defensa irrestricta de las industrias requisadas, intervenidas o pasadas al área social.

— Expropiación sin indemnización, al más corto plazo, del capital norteamericano en la industria, las finanzas y el comercio.

— Expropiación sin indemnización de la tierra, sin



VOLODIA  
TEITELBOIM,  
senador.

reserva y a puertas cerradas de todos los fundos de la gran burguesía agraria.

— Establecimiento del control obrero en la gran industria privada, en la mediana y pequeña industria y en los fundos de la mediana y pequeña burguesía agraria.

— Dirección y control obrero en las empresas estatales, servicios públicos y en el conjunto de la economía.

— Apoyo de todo tipo, bajo condiciones de control obrero, a la pequeña y mediana burguesía del campo y la ciudad, y del comercio.

— Creación de los Consejos Comunales de Trabajadores en el campo y en la ciudad.

— Disolución del Parlamento y creación, en su lugar, de una Asamblea del Pueblo.

— Reajuste automático de los sueldos y salarios, semestralmente o cada vez que el costo de la vida sube más de un 5%, a través de un bono compensatorio. Pago inmediato del reajuste hasta hoy acumulado.

— Adopción de las medidas que permitan eliminar de inmediato la cesantía y la desocupación disfrazada en el campo y la ciudad.

7.— El rechazo de los vetos a la Reforma Constitucional de Fuentaalba y Hamitón y el ataque iniciado en contra de los más altos funcionarios del Gobierno UP son indicativos de la escalada con que la gran burguesía inicia y prepara sus futuras agresiones al movimiento de masas y al Gobierno.

Sus sirvientes políticos, la DC, el PN, el PIR y la DR persisten en la utilización de su estrategia combinada que busca la devolución de las fábricas y fundos a los antiguos explotadores y del cobre y otras riquezas básicas al imperialismo norteamericano, la represión brutal del movimiento de masas, la aniquilación de sus organizaciones gremiales y políticas y el derrocamiento del Gobierno.

La defensa de la estabilidad del Gobierno constituye una tarea fundamental en la medida en que su mantenimiento posibilita el más amplio desarrollo de las luchas de las masas, su organización y su conciencia política.

Al mismo tiempo, en función de asegurar la victoria definitiva de los trabajadores, la lucha por aislar y derrotar al reformismo no puede sufrir, bajo ningún concepto ni condiciones, menoscabos que signifiquen la menor confusión entre las masas respecto de los objetivos de la revolución, del carácter de las alianzas de clase y de los métodos de lucha que permiten lograrlos.

COMISION POLITICA  
MOVIMIENTO DE IZQUIERDA REVOLUCIONARIA  
SANTIAGO, 11 de julio de 1972.

(De la contratapa anterior)

## MAS SOBRE PERONISMO

Señor Director:

En el Nº 158 de "Punto Final" se publica la carta de un lector que, en defensa del peronismo, pretende rebatir mis afirmaciones de que se trata de un movimiento burgués demagógico de extrema derecha, al que la dictadura militar establecida en la Argentina desde 1966, ha ido a buscar ahora con el fin de que la ayude a desviar hacia una vía muerta las profundas manifestaciones insurreccionales que sacuden en este país desde el famoso "cordobazo" de 1969. La carta en cuestión es una muestra acabada de la facilidad con que la demagogia peronista logra engañar a ciertas personas. Y también de cómo quienes no poseen el arma del marxismo para interpretar los procesos sociales se muestran particularmente aptos para sufrir ese engaño.

¿Tendría que recomendar al autor de la misma la lectura de los textos de Marx y de Lenin—ahora que Quimantú está haciendo la utilísima tarea de difundirlos en Chile— en lugar de los del Teniente General Juan Domingo Perón y de la ex comediante Eva Duarte de Perón (Evita como escribe el autor de la carta), que si se ocuparon del proletariado fue para mellar su rol combativo en la lucha por la emancipación de su clase, anestesiándolo con frases y con las dadas del obrerismo gubernamental? Aunque si eso fue posible en 1945-55, hoy ya no lo sería para beneficio de la revolución en la América latina.

Liborio Justo  
Buenos Aires.

## REPRESION EN URUGUAY

Señor Director:

El Uruguay está viviendo uno de sus momentos más oscuros, azotado por una represión tan sangrienta como sistemática, a nuestro juicio más profunda que la sufrida por Brasil en 1969-1970, y que tiene ciertos aspectos que recuerdan el famoso episodio de Indonesia del exterminio de la izquierda revolucionaria.

Los sucesos se iniciaron el día 14 de abril del presente año cuando comandos del Movimiento de Liberación Nacional ("Tupamaros"), ejecutaron en las calles en pocas horas al ex Subsecretario del Interior (policía), un teniente de navío de la Armada, un alto jefe policial y otro policía. Simultáneamente miles de octavillas hicieron saber en todo el Uruguay que se trataba de cuatro de los 25 dirigentes del "Escuadrón de la

Muerte" uruguayo. Durante el gobierno de Pacheco Areco, y en el cual era Ministro de Gendarmería el actual Presidente Bordaberry, se montó con "asistencia técnica" brasileña y armamento argentino un "escuadrón de la muerte", que asesinó y torturó a varios jóvenes estudiantes, dinamitó centenares de viviendas de gentes de la izquierda (especialmente intelectuales), y finalmente contribuyó al triunfo electoral del gobierno en noviembre de 1971, pues cometió fraudes en muchas mesas electorales, expulsó por la violencia en otros circuitos a los delegados del opositor Frente Amplio, robó urnas electorales, hasta conseguir fabricar el nuevo Presidente Bordaberry.

El gobierno respondió violentamente y en 24 horas tomó represalias asesinando a ocho militantes del MLN, tomados desarmados, y algunos de ellos fusilados en la puerta de su casa a la vista del vecindario. Incluso trató de extender la represión a toda la izquierda haciendo dos provocaciones al Partido Comunista, legal en el Uruguay. Mientras en las Cámaras se discutía todavía sobre el "escuadrón de la muerte", la tropa ocupó la sede Central del PC, y vejó y detuvo arbitrariamente a 800 ciudadanos. Pocos días más tarde, rodeó el local de la Seccional Nº 20 del barrio obrero del Paso del Molino, que guardaban ocho militantes del Partido Comunista. La tropa les intimó al abandono del local, y—aduciendo que habrían disparado un tiro contra el jefe de la operación— mataron a otros ocho obreros, ahora comunistas, que se habían presentado desarmado y con las manos levantadas en la puerta.

Sobre la base de estos tremendos acontecimientos el Poder Ejecutivo consiguió de la mayoría del Parlamento que se sustituyera el "estado de sitio" que regia desde el 18 de junio de 1968 por el estado de guerra interno. Las escasas libertades públicas que subsistían desaparecieron. Todos los asuntos de "subversión" pasaron a las manos de los jueces militares, los detenidos comenzaron a ser juzgados por el Código Militar que rige en tiempo de guerra exterior, (y cuyas penas obviamente son más severas que las civiles), pero ante todo se permitió a la soldadesca vejar, torturar y robar impunemente a toda la izquierda.

Desde el 15 de abril a la fecha se deben haber detenido en el Uruguay unas veinte mil personas, y ya hay alrededor de treinta muertos, entre los veinte de los primeros días, algunos soldados y tupamaros que tuvieron encuentros, y, lo que es más terrible, cuatro torturados hasta la muerte en los cuarteles. La libertad de prensa no existe, pero como sigue funcionando el Parlamento, los diputados de la izquierda han denunciado horribles hechos, y estos son reproducidos por los periódicos del Frente Amplio. Así el diputado católico Arq. Terra denunció que su correll-

gionario, el obrero de la construcción Luis Carlos Batalla fue muerto a palos en el cuartel de la ciudad de Treinta y Tres. Personalidades como el médico doctor Nebel Bonilla, el autor teatral Mauricio Rosencof, y centenares de trabajadores han tenido que ser asistidos en el Hospital Militar como resultado de gravísimas lesiones sufridas en la tortura. Con la cooperación de "expertos" extranjeros se ha inocuado Penthotal, y otras drogas, para obtener declaraciones de los prisioneros, y se ha montado un sistema similar al del ejército francés de ocupación en Argelia para ubicar las columnas, bases y grupos tupamaros y de otras tendencias guerrilleras.

Es decir, se trata de la guerra, pero sin las convenciones de Ginebra; como si se tratara de una guerra colonial contra "pueblos inferiores"; pero ahora para quebrar un sector importantísimo de la propia sociedad uruguayo.

La represión tiende a extenderse, e iniciada contra los Tupamaros, siguió contra otros grupos guerrilleros, se intenta incluir a los Partidos Comunistas y Demócrata Cristiano, y en definitiva a toda la izquierda. Un comunicado del gobierno dice que al 20 de junio habían detenido 340 tupamaros, pero fuentes bien informadas manifiestan que en los pueblos del interior los militares y la policía han declarado tupamaros a todos los integrantes del Frente Amplio, y estos, incluso, se han tenido que autoconfesar tales como las terribles torturas a que nombres, mujeres, y ancianos son sometidos sistemáticamente.

La Cámara de Senadores, incluso, ha dado razón a los tupamaros porque termina de decretar una investigación sobre el "escuadrón de la muerte", pero que no podrá cumplirse hasta que se termine el "estado de guerra"... Los estudiantes, en una agrupación que reúne a los anarquistas, pro-tupamaros y otros grupos de la extrema izquierda, conocida por "Estudiantes del Pueblo" realizaron varias demostraciones públicas en pleno centro rompiendo vidrios, quemando automóviles, haciendo barricadas para protestar por la prisión, y eventual tortura, del famoso folclorista y guitarrista Daniel Viglietta. En muchos pueblos del interior ha habido marchas de mujeres protestando contra las torturas y la violencia policial. La C. N. T. (Convención Nacional de Trabajadores) que agrupa a todos los sindicatos ha hecho varios paros, no solamente contra la violencia, sino en protesta por el brutal descenso de su nivel de vida que, en los últimos meses, le ha impuesto el gobierno oligárquico. En la Universidad se han hecho actos explicando la naturaleza del fascismo, y sus ingredientes críolicos.

Manuel Facal  
Montevideo.



**“LO ESENCIAL ES  
INVISIBLE A LOS OJOS”**  
*(Saint-Exupery, “El Principito”).*

